

POGODA

Dzisiaj słonecznie, temperatur-a do 77 stopni F (25 C), wiatry z kierunków zmiennych.

Jutro słonecznie, cieplej, tem-pertura do 79 stopni F (26 C).

Wschód słońca o godzinie 6:46 rano, zachód o godz. 6:35 wiecz.

KALENDARZYK

Dzisiaj wtorek, 30 wrze-snia — Hieronima, Zofii.

Jutro środa, 1 paździer-nika — Jana, Remigiusza.

Pojutrze czwartek, 2 paź-dziernika — Teofila.

POMOC MILITARNA DLA ARABII

Iran Grozi Bombardowaniem

Problemy Państw Rozwijających Sie

Washington (UPI) — Prezes Banku Światowego, Robert S. McNamara uważa, że ubogie kraje spotykają się z nieodwołalnymi, poważnymi zahamowaniami w rozwoju gospodarczym jeśli nie otrzymają pomocy z międzynarodowych banków i nie zostaną wsparte przez prywatnych inwestorów.

Oprócz intensywnego wparcia kraje te same muszą również podjąć wysiłek w celu zwiększenia produkcji, zwłaszcza podwojenia produkcji środków energetycznych w ciągu najbliższych 10 lat.

Wzrost kosztów paliwa i inne problemy ekonomiczne spowodowały, że czynnik wzrostu gospodarczego zmniejszył się z 3.1 w latach sześćdziesiątych i 2.7 w latach siedemdziesiątych — do jedynie 1.8 w najbliższej pięcioletnicy.

Przeciętny dochód 1.1 miliarda osób, żyjących w najuboższych krajach świata, który wynosi obecnie mniej niż \$220 rocznie, wzrosło jedynie o 1% rocznie, czyli przeciętnie o \$2 — \$3 na jedną osobę.

Tymczasem w krajach rozwijających się o niskich i średnich dochodach, eksportujących ropę naftową dochody wzrosły z \$7 mld. w 1973 roku do \$87 mld. w br. i mogą dojść do \$230 mld. w 1990 roku.

Gangsterzy Na Ławie Oskarżonych

Los Angeles (UPI) — Pięciu szefów gangu La Cosa Nostra stanęło przed sądem za wyłudzenie pieniędzy, szantaże i spisek, który doprowadził do zamordowania Franka Bompensiero, znanego pod pseudonimem "The Bomp."

Bompensiero był jednocześnie szefem syndykatu kryminalnego w San Diego i współpracował z FBI informując o poczynaniach przestępczego świata. Został zabity w lutym, 1977 roku.

W oskarżeniu wymieniono między innymi wyłudzenie pieniędzy od rzekomego właściciela sklepu pornograficznego a w rzeczywistości świadkowi FBI. Na ławie oskarżonych stanęli: Dominick Brooklier z Anaheim, Samuel Sciortino z Rancho Mirage, Louis Dragna z Covina oraz Michael Rizzitello i Jack Locicero z Los Angeles.

Dowodów przeciwko kryminalistom dostarczył tzw. "hit man" świata przestępczego, Aladena Fratiano, zwany także "Jimmy the Weasel."

Fratiano, starsze dostarczając informacje na temat działalności gangów na Zachodnim Wybrzeżu znajduje się pod opieką władz ze względu na kontrakt gangu, który wynaczył za jego śmierć nagrodę \$100,000.

Obrońcy gangsterów planują zrzuć winę za śmierć Bompensiero na "bosa" świata kryminalnego Josepha Bonnana z Tucson, Arizona.

Pochwała Poety

Moskwa (NYT) — Andrei Wozniesiński, poeta rosyjski, który w zeszłym roku naraził się władzom udziałem w protestach przeciwko cenzurze, wystąpił na łamach tygodnika literackiego "Nowy Mir" z pochwałą potępionego oficjalnie poety Borysa Pasternaka, zmarłego 20 lat temu.

Wozniesiński nie wspominał książki Pasternaka pt. "Doktor Żiwago," zakazanej w ZSRR jako "reakcyjna" i "niepatriotyczna," ale zacytował kilka wierszy z tej książki.

Fakt, że redaktor tygodnika Sergiej Narowczatow zamieścił esej Wozniesińskiego zdaje się wskazywać, że zapowiada się rehabilitacja Pasternaka.

Państw Pomagających Irakowi

Egipt Wzywa U.S. Do Interwencji Na Bliskim Wschodzie

Bagdad (UPI) — Iran grozi bombardowaniem każdego państwa, które będzie pomagało Irakowi. Premier Mohammad Ali Rajai oskarżył Abu Dhabi, Kuwejt, Jordan i "inne podobne państwa", o udzielanie pomocy Irakowi, ostrzegając, że jeżeli pomoc nie ustanie, Iran uzna, że "znajduje się z tymi państwami w stanie wojny". Rządy tych państw muszą przystąpić do siebie odpowiedzialność za rozszerzenie wojny, mówił Rajai, ponieważ już się angażują, pomagając Irakowi w powietrze, na lądzie, lub na morzu.

Równocześnie dowódca sił morskich Iranu, adm. Afdal w raporcie złożonym ayatollahowi Khomeiniemu zapewnił, że marynarka irańska panuje całkowicie w cieśninie Hormuz i jest gotowa zniszczyć jednostki morskie Iraku, które "schroniły się" w portach państw po drugiej stronie Zatoki Perskiej. Admirał zapewnił, że ruch statków handlowych w Zatoce Perskiej może odbywać się normalnie. Marynarka Iranu nie będzie przeszkadzała w ruchu statków, trzymających się szlaków handlowych, z wyjątkiem statków płynących do Iraku lub wypływających z portów irańskich.

Z różnych doniesień wynika, że walki koncentrują się w prowincji irańskiej Khuzistan, która posiada bogate źródła ropy naftowej. Ministerstwo Spraw Zagranicznych Japonii podało do wiadomości, że wojska irańskie zajęły miasto Khurramshahr, na wschodnim brzegu Shatt Al-Arab. Konsulat japoński w tym mieście został ewakuowany. Miasto, mające przed wojną około 150,000 mieszkańców, zostało zrujnowane w ciągu kilku dni zajętych walk. Radio Irańskie w dalszym ciągu donosi o tym.

Lewicowcy Uwolnili Jednego Zakładnika

San Salvador, Salvador. (UPI) — Lewicowcy okupujący siedzibę OAS w Salvadorze w proteście przeciwko "represjom rządu" uwolnili jednego spośród 11 zakładników.

Guillermo Pino z Nikaragui uzyskał wolność, kiedy lekarz i reprezentanci Organizacji Praw Człowieka przekonali lewicowców, że cierpi on na poważne schorzenie serca. Pino pracował dla OAS przez niemal 10 lat.

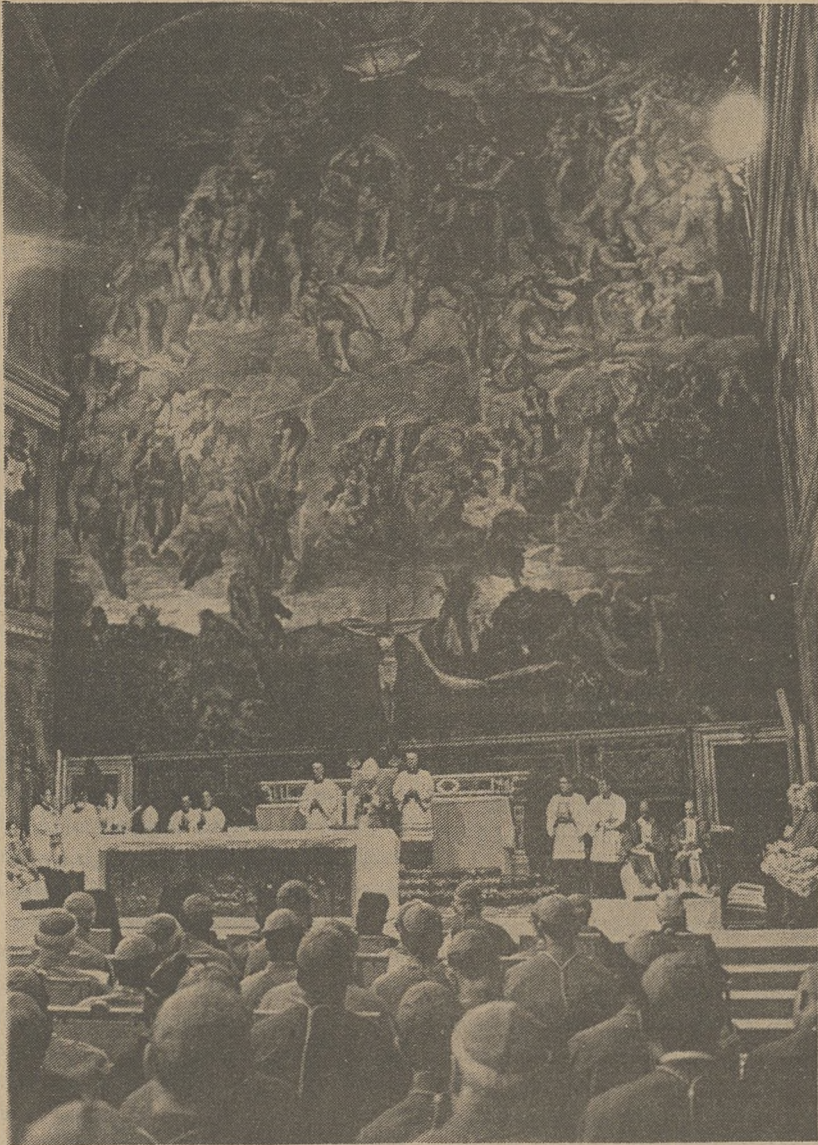
Wśród pozostałych zakładników znajduje się drugi Nikaraguańczyk, Albino Roman Y Vega, zastępca sekretarza generalnego OAS w centralnej Ameryce oraz 4 niezidentyfikowanych przedstawicieli innych państw.

Członkowie "Rewolucyjnego Frontu Demokratycznego", którzy zajęli siedzibę OAS w dniu 15 sierpnia, są jedną z tuzina lewicowych grup walczących o zniesienie cywilno-militarnej junty i zastąpienie jej marksistowskim reżimem.

W zamian za uwolnienie zakładników domagają się wypuszczenia na wolność wszystkich więźniów politycznych, zniesienia prawa wojennego i położenia kresu rzekomym represjom rządu.

Tankowce Płyną...

Paryż. (UPI) — Mimo oczywistego niebezpieczeństwa w rejonie ograniczonego konfliktu iracko-irańskim i mimo pewnych zastrzeżeń ze strony kompanii ubezpieczeniowych, tankowce przepływają przez kluczową cieśninę Ormuz i zabierają ropę naftową z Arabii Saudyjskiej, Bahrajnu, Kuwejtu i Zjednoczonych Emiratów Arabskich.



MIASTO WATYKAŃSKIE — W Kaplicy Sykstyńskiej uroczystą Mszą świętą Papież Jan Paweł II rozpoczął obrady V Światowego Synodu Biskupów.

Czy Będzie Nadzwyczajny Zjazd PZPR?

London. (DP) — Kierownictwo PZPR rozważa możliwość zwołania nadzwyczajnego zjazdu partii w celu opracowania nowego programu politycznego i gospodarczego.

Według doniesień z Warszawy taką sugestię wysunął nowy pierwszy sekretarz KC PZPR Stanisław Kania w czasie obrad dramatycznego plenum KC, na którym zapadła decyzja zdymisjonowania Gierka. Zjazd odbył się na początku 1981 r.

Wielu członków KC uważa, że obecna sytuacja wewnętrzna wymaga radykalnej zmiany polityki. Ostatnie wypadki wykazały, że kraj komunistyczny nie jest wolny od konfliktów społecznych.

Ponadto okazało się, że wśród dużej części 3 mln członków PZPR panuje podobne zdanie i niezadowolenie, jak wśród strajkujących robotników. Coraz są silniejsze naciski partyjnych domagających się swobodnej dyskusji nad wszystkimi problemami oraz wolnych wyborów do władz PZPR.

Ostatni zjazd partii odbył się w lutym. Decyzja zwołania nadzwyczajnego zjazdu PZPR może zapaść na następnym plenum KC.

10-Centówka Za \$160,000

San Francisco (UPI) — Numizmatyk Ronald J. Gillio zakupił 10-centową monetę z 1894 roku, jedną z obejmujących jedynie 24 egzemplarzy edycji, za \$160,000.

Historyk James Johnson powiedział, że pomysł wydania niezwykle małej ilości monet powstał za namową nieznanego bankiera, który doradził wybicie swemu przyjacielowi, wówczas dyrektorowi mennicy J. Daggett, aby wybił je dla przyszłego profitu.

10-centówki zostały podzielone między osiem osób. Trzy z nich otrzymała córka Daggetta, Hallie. W dzieciństwie wydała na lody, dwie pozostałe odsprzedała jednak kupcowi monet.

Ronald Gillio zamierza sprzedać swoją monetę za \$200,000.

Proces Wdowy Po Mao Tse-tungu

Pekin. (UPI) — Chiny Komunistyczne ustanowiły specjalny sąd, który będzie miał prawa przeprowadzenia rozprawy i wydania wyroku nad żoną zmarłego przywódcy chińskiego Mao Tse-tunga i członków notorycznej "szajki 4". Oskarżenia mają być sądzony na podstawie zarzutów o zdradę. M.in. jeden z zarzutów mówi o próbie obalenia reżymu komunistycznego i ustanowienia dyktatury faszystowskiej.

Zeng Tao, rzecznik parlamentu, oświadczył, że rozpoczęcie procesu — najbardziej sensacyjnego w dziejach współczesnych Chin — nastąpi mniej więcej za tydzień. Nie podał on jednak konkretnej daty. Stwierdził on, iż z uwagi na warunki bezpieczeństwa, dziennikarze zachodni nie będą w ogóle dopuszczeni na salę sądową.

Zeng wyjaśnił także nieporozumienia zaistniałe na tle wcześniejszych doniesień prasowych oficjalnej agencji Xinhua, która stwierdziła, że wdowa po Mao Tse-tungu, Jiang Wing oraz inni oskarżeni, będą skazani w oparciu o zarzut w postaci próby zamordowania zmarłego przywódcy.

Program Równowagi Rasowej Szkolnictwa w Cleveland

Cleveland (UPI) — Władze znajdującego się w kłopotach szkolnictwa publicznego w Cleveland oświadczyły, że są przeświadczone, iż wprowadzenie w życie programu utrzymania w szkołach równowagi rasowej natrafi na trudności.

Wprowadzenie programu równowagi rasowej w życie, nastąpił ma w dniu dzisiejszym. Szkolnictwo w Cleveland zmuszone zostało przez sąd federalny do przeprowadzenia bardzo rygorystycznego programu desegregacyjnego.

Szkolnictwo w Cleveland, Największym ośrodku w stanie Ohio, znajduje się niemal całkowicie pod nadzorem mianowanego przez sąd specjalnego administratora, dr Donalda R. Waldripa. Jest on odpowiedzialny za przeprowadzenie programu równowagi rasowej w wyniku czego 42,000 z ogólnej liczby 85,000 przewożone będzie autobusami.

Troska o Klienta

W bufecie kolejowym dworca w Gogolinie kufel piwa kosztuje 8 zł., ale trzeba zapłacić zań 18, bowiem bufetowe pobierają kaucję za kufel w wysokości 10 zł.

Rozwiązanie wydaje się pozytywne nie tylko z punktu widzenia gastronomii lecz także klientów, daje bowiem pewność, że nikt nie zdoła się tu "splukać" do suchej nitki. Zawsze zostanie mu na osłodę owe 10 zł. kaucji odebranej za kufel ostatniego piwa. ...

Polsce Grozi Strajk Powszechny

Warszawa. (UPI) — Utworzone niedawno Niezależne Związki Zawodowe wystąpiły z groźbą przeprowadzenia w nadchodzący piątek w różnych częściach kraju krótkich strajków, jeśli nie dadzą one oczekiwanych rezultatów, tzn. jeśli władze nie przystąpią do obywateli podwyżek zarobków, wówczas na dzień 20 października wyznaczony będzie strajk powszechny.

Jednocześnie wpływowy oddział rządzącej partii na Uniwersytecie Warszawskim wystąpił z otwartym potępieniem pozbawionego kompetencji przywództwa partii, oskarżając je o "brak kontaktu ze społeczeństwem."

Zarząd główny niezależnych związków zawodowych w Gdańsku podał w poniedziałek do wiadomości, że zapowiedziany na piątek godzinny strajk stanowi dla władz ostrzeżenie. "Jeśli postulaty nasze nie zostaną spełnione do dnia 20 paźd., wówczas będziemy zmuszeni ogłosić strajk generalny."

Władze zareagowały na to oświadczeniem, stwierdzając, że osiem milionów robotników otrzyma podwyżki uposażeń do \$22 miesięcznie. Podwyżki te mają być przyznane jeszcze w ciągu października. Wygląda jednakże na to, że nie ma to nic wspólnego z porozumieniem, jakie zawarte zostało z niezależnymi związkami zawodowymi.

Pociągnięcia te należy uważać — w wypadku niezależnych związków zawodowych — za pierwszą próbę sił.

W wyniku porozumienia zawartego w Gdańsku w dniu 31 sierpnia pomiędzy rządem a niezależnymi związkami, robotnicy — po raz pierwszy w dziejach państwa rządzonego przez komunistów — uzyskali prawo do strajku.

Bogdan Lis, członek zarządu głównego Niezależnych Zw. Zaw., oświadczył, że wina za ewentualne nowe strajki spadnie na władze poszczególnych województw, "albowiem nie chcą one uznać istnienia nowoutworzonych niezależnych związków, mimo że władze naczelne uznały ich istnienie."

Lis stwierdził, że lokalne władze "nie wywiązały się z obietnic przyznania podwyżek zarobków jak również wypłacenia wyrównań z tytułu utraty zarobków w czasie trwania strajków."

Komórka partyjna na wydziale ekonomii i planowania Uniw. Warszawskiego wystąpiła z rezolucją stwierdzającą, iż niedawna "czystka," w wyniku której usunięty został pierwszy sekretarz Edward Gierk i inni przywódcy — nie przeprowadzona została dostatecznie głęboko. "Ani rząd, ani partia nie sprawują w pełni władzy nad krajem," stwierdza rezolucja.

Sytuacja ta "może doprowadzić do dalszych zakłóceń i anarchii — katastrofalnych dla całego kraju," stwierdzają komuniści z Uniw. Warszawskiego.

Plugawy Język

Pekin (UPI) — Człowiek oświatowy chiński stwierdził, że młodzież płci obojga używają plugawych wyrażeń i przekleństw. Uznano, że jest to dziełstwo po tzw. rewolucji kulturalnej.

Saudyjskiej Przedmiotem Dyskusji Rządu

Sekr. Muskie Zapewnia o Neutralności US w Wojnie Irańsko-Irackiej

Nowy York, Washington. (UPI) — Na wczorajszym spotkaniu z przedstawicielami państw Środkowego Wschodu, sekretarz stanu, Edmund Muskie podkreślał dotychczasową pozycję Stanów o zachowaniu całkowitej neutralności w wojnie irańsko-irackiej.

Po posiedzeniu, rzecznik Dept. Stanu, John Trattner zapewniał, że US nie zamierza użyć baz wojskowych w Zatoce Perskiej ani też oceanu Indyjskiego w celu podjęcia przygotowań do gotowości bojowej.

Jednakże źródła rządowe donoszą o możliwości wysłania do Arabii Saudyjskiej nowoczesnych samolotów wyposażonych w radary, pozwalające na kierowanie akcjami z dużych wysokości.

Arabia Saudyjska wyraziła poważne zaniepokojenie sytuacją na Środkowym Wschodzie, obawiając się o rozprzestrzenienie wojny na całą Zatokę Perską.

Jeśli samoloty zostaną wysłane — Pentagon utrzymuje, że nie zapadła w tej sprawie ostateczna decyzja — nie tylko w poważnym stopniu wzmocniły siły obronne tego kraju, ale także będą stanowiły dowód głębokiej troski Stanów o rzeźnione rejony.

Poza samolotami radarowymi, może dojść do wysłania również innych jednostek powietrznych morskich.

Po kampanijnej wizycie w Nowym Yorku, prez. Carter spotkał się z członkami Senatu aby przedyskutować (Ciąg dalszy na str. 6-jej)

Episkopat NRF Krytykuje Kanclerza

Bonn. (NYT) — W liście pasterskim, który czytany będzie w kościołach przez dwie ostatnie niedziele września, Episkopat NRF skrytykował kanclerza Helmuta Schmidta w sposób, przypominający krytykę ze strony opozycji, a w szczególności krytyczne wypowiedzi Franza Josefa Straussa.

Episkopat w szczególności zarzuca kanclerzowi ustawodawcze "uprząszczanie" takich problemów jak rodziny i spędzanie płodu, bez uwzględnienia podstawowych zagadnień, jak małżeństwo i życie rodzinne, w którym "niszczona jest miłość i pokojowe związki".

Kanclerz, który przebywa w terenie, prowadząc kampanię przedwyborczą, jest wyraźnie poruszony zarzutami, które postawił mu Episkopat. W jednym z przemówień wyraził opinię, że księża winni używać ambon dla celów pasterskich, a nie politycznych.

"Sądzę, że mamy prawo oczekiwać, że Kościół nie będzie mieszał się w nasze sprawy, używając określeń postrachających bliskich tym, które znajdują się w wyborczym programie pewnej partii politycznej".

Nie tylko kanclerz krytycznie ocenił list pasterski. Ks. Norbert Greinacher, profesor teologii na Uniwersytecie Tuebingen stwierdził, że list stanowi "nadużycie chrześcijaństwa".

Kanclerz Schmidt ma tak znaczną przewagę nad swoimi rywalami, że jest tylko małe prawdopodobieństwo, że list pasterski osłabi szanse jego zwycięstwa, ale niewątpliwie list ten stanowi nieoczekiwany pomoc dla chrześcijańskich demokratów.

Na zarzuty, dotyczące polityki finansowej rządu, kanclerz Schmidt odpowiedział spokojnie, że ani w Starym ani w Nowym Testamencie nie ma wskazań jak kształtować finanse państwowe.

Przemówienie Prezesa Mazewskiego

Na Zebraniu Komisji Szkolnej ZNP

Although our Alliance College in Cambridge Springs, Pa., is 32 calendar years younger than the Polish National Alliance, it is, nonetheless, a proud and integral part of our centennial heritage.

As an idea to be implemented, as a fond dream to be realized, Alliance College existed in the minds and hearts of the founders and pioneers of our organization.

In the minutes of earliest meetings, conferences and early conventions, we always find the deep and abiding concern for the education of the sons and daughters of the early Polish immigrants. Included in this concern, too, were teenage newcomers from the land of our ancestry.

Thus Alliance College as an idea and a bold vision predates by far the actual physical founding of the school in 1912.

Thus, when we include the planting of the idea, its cultivation and development to the physical founding, we can readily see, that Alliance College is an equal partner in our centennial observances.

The actual founding of the school took place in 1912, when Ryder Hotel in Cambridge Springs was purchased for \$175,000.00.

This total consisted of \$28,260.00 assigned mostly from the surplus of the Tadeusz Kosciuszko Monument in Washington in 1909; \$100,000.00 appropriated by the 19th Convention in St. Louis from Old Age Fund and the rest being channelled from administration funds.

Since that time the Polish National Alliance allotments for the school reached the sum of \$9,160,421.00 from the organization's funds. When we take into account other funds and financial assistance, we reach the total of well above 15 million dollars.

The physical assets represented the sum of \$175,000.00 in 1912.

Today, with a Science Building, Student Union Hall, three dormitories, administration building, library and gymnasium, these assets grew to \$6,455,137.00. Of this sum \$3,205,000.00 and deficit of \$459,118.00 is subject to mortgages. The present net worth is \$1,878,000.00.

In the past decade, due to national trends and economic difficulties which precipitated severe crises in

virtually all American colleges, our school fell on critical and difficult times.

Decreasing student enrollment caused by many factors outside our control, and particularly steadily progressing inflation, made themselves felt on the overall situation at Alliance College.

These were, and still are, very difficult and challenging times for our institution of higher learning.

However, the downward trend has been checked and at this moment, we can see proverbial light at the end of the tunnel.

The brighter prospects for Alliance College should be credited mostly to our Censor Hilary S. Czaplicki, an alumnus of our school.

For him Alliance College was the gateway to specialized education, during the course of which he earned a Master's Degree in Journalism at Columbia University.

The attachment, dedication and commitment of Censor Czaplicki to the future of Alliance College is not only exemplary, but also deeply touching.

He spent and continues to spend much time on the campus, conferring with the administration, faculty and students, searching successfully for solutions of many problems which add up to general crisis.

That we see the light at the end of the tunnel, that we can look into the future of Alliance College with confidence, is due in a large measure to the leadership and dedication of Censor Czaplicki.

I am Vice Chairman of the Board of Trustees, and for many years I have worked on its budget committee. Thus I know first hand the value of leadership and effectiveness Mr. Czaplicki brought to Alliance College when he was elected Censor at the 37th Convention in Milwaukee.

On my part I do all that is within my power and possibility, to collect money for the Alliance College Fund, to bring the school's validity to the awareness of your Americans of Polish origin and heritage.

In passing, I would like to recollect that I addressed the School Commission in its November meeting and recommended that Alliance College should engage more Americans of Polish origin in its faculty and administrative staff, to underscore the fact, that this is a school for our American youth of Polish heritage, primarily.

Positive steps in that direction have been taken, I am pleased to report.

And we have now very prominent and knowledgeable persons on the Board of Trustees who wholeheartedly support and implement Censor Czaplicki's initiatives.

I have already stated that the current Supervisory Council is the Centennial Council of the Polish National Alliance, just as the executive officers and directors constitute the Centennial Board of Directors.

This distinguished body, too, is the Centennial School Commission of the Polish National Alliance—a signal honor and responsibility for all of us.

I welcome you at this meeting and wholeheartedly wish you "pomyślnych obrad."

Aktor Oskarżony o Zabójstwo

Nowy York. Nowojorski aktor, który grał rolę jednego z trzech podłych złoćwów w filmie "Dressed To Kill", podążających za uciekającą przed mordercą kobietą (rolę tę grała Nancy Allen) został oskarżony o posiadanie broni i zabójstwo.

20-letni Anthony Boyd Scriven, podczas kłótni o cenę narkotyków z trzema innymi mężczyznami, wyciągnął broń oddając śmiertelny strzał do swego współnika, Davida Edwards. Scriven oczekuje na rozprawę w więzieniu.

CYGAŃSKA NOC

ZABAWA TANECZNA I WYSTĘPY ARTYSTYCZNE
CYGAŃSKICH ARTYSTÓW z POLSKI.
ŚPIEWY PIOSENKARZY I PIOSENKAREK CYGANÓW z POLSKI, TAŃCE,
ORKIESTRA CYGAŃSKA, WRÓTKI I UCZTA z PRAWDZIWYM KRÓLEM
POLSKICH CYGANÓW.

SOBOTA, 4 PAŹDZIERNIKA, 1980 r.

od godz. 7:30 wieczór do . . . chyba do rana.

W Odnowionym Audytorium Katolickiego Centrum

KULTURY POLSKIEJ IM. JANA PAWŁA II

1309-15 N. Ashland Ave., Chicago

Sponsoruje i zaprasza całą Polskę

Zespół Pieśni i Tańca "RZESZOWIACZY" pod kier. Ks. Bpa B. L. Wojdyły

Po bilety lub rezerwacje tel.: 276-7171 lub zgłosić się do

Centrum Jana Pawła II. Przyjmujemy rezerwacje na kolacje.



TRENTON, N.J. — Na zdjęciu płonąca fabryka wyrobów gumowych Hamilton — Acme. Władze musiały ewakuować okolicznych mieszkańców, którym groziło zatrucie wyziewami chemicznymi. (UPI)

Z Okręgu I-go Związku Śpiewaków Polskich w Ameryce

Posiedzenie miesięczne zarządu i delegacji Zw. Śpiewaków Polskich w Ameryce odbyło się 4 września w Kościuszk Park, 2736 N. Avers Ave. Posiedzeniu przewodniczył prez. Z. Franaszkiewicz a protokołował K. Jasiński. Zebrani uczcili powstaniem pamięć zmarłych członków A. Skuby i T. Brzezińskiego. Po sprawdzeniu listy urzędników, sekretarz odczytał protokół z poprzedniego zebrania i nadesłane korespondencje.

Następnie prez. Z. Franaszkiewicz poprosił delegatów o złożenie sprawozdań z działalności poszczególnych chórów i o zapoznaniu z planami na przyszłość.

Prez. chóru Filareci-Dudziarz Nr 15 D. Wiśniewska podała rozkład prób chóru. Del. T. Wasz z chóru Filharmonia Nr 20 oznajmił, że próby prowadzone w czasie wakacji i odbyto kilka wycieczek. Chór Kalina Nr 93 obchodził 65-lecie istnienia i del. F. Micek poprosiła zebranych o wzięcie udziału w uroczystym Bankiecie, który odbędzie się 12 października. Prez. chóru Filomeni Nr 109 J. Cichowski podał, że trwają przygotowania do koncertu, który odbędzie się 1 listopada. Z chóru Nr 174 sprawozdanie złożyła del. J. Klinicka, a z chóru Paderewskiego Nr 297 del. Konstanty Treła i K. Deszcz podziękowali wszystkim kolegom, którzy wzięli udział w organizowanym przez nich Dożynkach. Chór Paderewskiego da koncert u Weteranów dnia 16 listopada. Del. Diana Mięgała z chóru Lira Nr 314 zdała sprawozdanie z tournée w Polsce, gdzie chór brał udział w Festiwalu Zespołów Polonijnych w Rzeszowie. Ambasador amerykański w Warszawie zaprosił zespół na przyjęcie w swej rezydencji. Po powrocie z Polski chór wystąpił w Country Club i Civic Center. Jednocześnie D. Mięgała zawiadomiła, że płyta długogrająca, jaką zespół przygotował, będzie rozdawana dopiero w połowie października do tych, którzy płytę zamówili. Opóźnienie spowodowały trudności techniczne. Płytę można zamawiać przysyłając czeki lub M.O. na adres: The Lira Singers, c/o D. Mięgała, 6007 N. Sheridan Rd., Chicago, IL 60660. Cena płyty wraz z przesyłką — \$8.50.

Następnie prez. Z. Franaszkiewicz

Bobby Vinton Otrzymał "Fidelitas Medal"

Orchard Lake, Mich. — Piosenkarz Bobby Vinton, popularnie nazywany "polskim księciem", wybrany został przez Radę Regentów Zakładów Naukowych w Orchard Lake, Mich., laureatem nagrody "Fidelitas Medal" nar. 1980.

Jak wyjaśnił ks. kanclerz Stanisław Milewski, "Fidelitas Medal" przyznawany jest corocznie przez Zakłady Naukowe w Orchard Lake "wybitnej jednostce pochodzenia polskiego, wyznania rzymsko-katolickiego, za wierność w służbie Bogu i Ojczyźnie poprzez realizację religijnych i kulturalnych ideałów naszych przodków".

Uroczystość wręczenia "Medalu Fidelitas" odbyła się w niedzielę, 28 września, po Mszy św. o godzinie 4-iej w parafii Św. Jacka w Nonesen, Pa., poprzedzającej zabawę Alumnatu Okręgu Pittsburg/Greenburg. Matka kompozytora, pani Dorothy Vinton, przyjęła medal w jego imieniu, gdyż Bobby Vinton występuje w Las Vegas.

Wśród poprzednich laureatów "Medalu Fidelitas" znajdują się: ks. kardynał Król (1968), sekretarz stanu (ówczesny senator) Edmund Muskie (1969), Robert Goralski (1975), oraz specjalnych doradca prezydenta, Zbigniew Brzeziński (1978).

powiedział, że wziął udział w Dożynkach chóru Chopina Nr 122 w Gary, Ind., oraz chóru Paderewskiego, dziękując chórom za współpracę. W przyszłym roku sejmem, który odbędzie się w maju, zajmie się chór Chopina z Gary, Ind. J. Chiciowski zgłosił projekt, aby doroczny koncert połączonych zespołów odbył się w przyszłym roku na południowej stronie miasta. Z. Franaszkiewicz, prez., K. Jasiński, sek.

Kardynał F. Koenig Jedzie Do ZSRR

Wiedeń. (DP) — Kard. Franz Koenig, arcybiskup Wiednia, uda się pod koniec września do Związku Radzieckiego. Pierwszą wizytą w Związku Radzieckim kardynała; będzie przewodniczył delegacji ekumenicznej organizacji, "Pro Oriente", założonej w Wiedniu 15 lat temu. Jej celem jest nawiązanie kontaktów Kościoła rzymskiego z Kościołem orientalnym i prawosławnym.

Kard. Koenig podczas swej 10-dniowej wizyty w Związku Radzieckim spotka się z przedstawicielami Kościoła Prawosławnego w Gruzji i Kościoła Apostolskiego w Armenii.

W przeszłości kard. Koenig apelował do władz sowieckich o zagwarantowanie swobody religijnej i przestrzeganie praw ludzkich w Związku Radzieckim. Na początku br. kard. Koenig przebywał na nieoficjalnej wizycie w Chinach. Rozmawiał na temat normalizacji stosunków między Chinami i Watykanem.

Just 2 Main Parts! Printed Pattern



4729
SIZES 8-20

by Anne Adams
It's a-s-t fashion! Just two main pattern parts—no waist seam, no zipper, no frills. Pure line plus pure comfort.

Printed Pattern 4729: Misses Sizes 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20. Size 12 (bust 34) dress takes 1 5/8 yds. 60-in.; belt 1/4 yd. 45-inch fabric.

\$1.75 for each pattern. Add 50¢ for each pattern for first-class airmail and handling. Send to:

Annie Adams, Dept. 10, Polish Daily Zgoda, 243 W 17th St., New York, NY 10011.

Print NAME, ADDRESS, ZIP, SIZE and STYLE NUMBER.

Why put up with high prices—save dollars, get better quality! Send for our NEW FALL-WINTER PATTERN CATALOG. 94 patterns. Free Pattern Coupon (worth \$1.75). Catalog, \$1.00.

133-Fashion Home Quilting \$1.75
130-Sweaters-Sizes 38-56 \$1.75
129-Quick/Easy Transfers \$1.75
127-Afghans 'n' Dollies \$1.75

PROFESOR WILCZUR

TADEUSZ DOŁĘGA MOSTOWICZ

45

(Ciąg dalszy)

— Tak, profesorze. Wiem o tym — odpowiedziała Łucja. — Trzeba jednak mieć tyle wewnętrznej wartości i równowagi ducha co pan, by nie szukać na zewnątrz usprawiedliwień i wyjaśnień, by mieć poczucie własnej prawdy. Widzi pan, to w panu jest właśnie siła, która pociąga, która narzuca innym nie tylko szacunek, ale i tę serdeczną, tę głęboką życzliwość, jaka pana otacza.

— Niechże pani nie opowiada takich rzeczy, panno Łucjo — powiedział prawie żaenowany. — Jestem najwykleszym człowiekiem pod słońcem i Bogu za to dziękuję. Jemioł powiada, że trzeba być niczym, że dopiero wtedy można być szczęśliwym. Ja sądzę, że w tym jest dużo przesady. Trzeba być czymś. lecz czymś wielkim. Ot, dobrym chirurgiem, dobrym młynarzem, dobrym budowniczym, mieć jakąś swoją małą pozycję w wszechświecie, cenić ją, w miarę możliwości udoskonalać i żyć po prostu, później umrzeć po prostu i zostawić po sobie pamięć dobrze spełnionego obowiązku... To wszystko.

Siedział na dużym kamieniu i patrzył przed siebie w zamyśleniu.

Łucja powiedziała:

— Jednego brak w tym programie...

— Brak?...

— Tak. To jest program bardzo samolubny. Trzeba być przynajmniej tak bogatym i tak szczodrym, by się z kimś drugim podzielić sobą, by komuś drugiemu dać bodaj cząstkę swoich uczuć, swoich przeżyć...

Spojrzał na nią z uśmiechem:

— Jeżeli są co warte — powiedział. — Jeżeli nie są to strzępy, tylko strzępy, tylko resztki czegoś, co już od dawna spłowiło, zużyło się, zamarło...

Nie mówił zupełnie szczerze. Wyrażał tylko swoje obawy i ococekiwał od Łucji zaprzeczenia. Ona jednak milczała długo i potem powiedziała:

— Przecież pan wie, jak bardzo pana kocham. Przecież pan wie.

— Odprowadzę panią do Radolisk — podniósł się Wilczur.

Gdy już minęli młyn, zaczął mówić:

— Wiem, że pani tak się zdaje. Wiem, że pani wierzy w to co mówi, droga panno Łucjo. Jakże jednak ja, który znajduję się u schyłku życia, mogę przyjąć od pani ten dar, dar pani młodości, urody, uczuć?... Muszę być uczciwy. Może nie jestem aż tak stary, by pragnienie osobistego szczęścia wyglądało u mnie na groteskę. Ale chcę być z panią szczerzy. Zbyt wiele żywię dla pani serdeczności i przyjaźni, bym miał odwagę sięgać po to, co pani mi tak lekkomyślnie chce ofiarować.

— Lekkomyslnie!

— Tak — powtórzył z naciskiem. — Lekkomyslnie. Pani jest jeszcze bardzo młoda. Nie wątpię, że żywi pani dla mnie wiele dobrych uczuć. Rozumiem też, że wydają się one pani czymś godnym miana miłości. Ale się pani myli...

Potrząsnęła głową:

— Nie myślę się...

— Może pani dzisiaj tak sądzić, droga panno Łucjo. Ale za rok, czy za dwa, zmieni pani zdanie i wtedy będzie pani nieszcześliwa, bo będzie pani uważała, że wycofanie się, że rozstanie, że po prostu porzucenie mnie byłoby z pani strony czymś nieuczciwym... Znam przecie panią...

Wzięła jego rękę i powiedziała:

— Nigdy pana nie porzucę. I nigdy się z panem nie rozstanę. Dlaczego pan tak mało ma wiary w to, że jestem świadoma swoich uczuć i pragnień. Że nie są to jakieś przelotne i chimeryczne zachcianki, lecz cel życia, cel, który sobie postawiłam od dawna i który się nigdy nie zmieni. Jestem dojrzałą kobietą, jestem dojrzałym człowiekiem. Rozumiem siebie, ale nie mogę zrozumieć pana. Wiem przecież, że nie jestem panu wstrętą, że nie jestem panu obca. A z drugiej strony nie oczekuję od pana takich uczuć, jakich pan mi dać nie chce, czy nie może. Najwywczejniej w świecie pragnę być przy panu, pragnę być panu pomocna... Może nie zasłużyłam na szczęście, by zostać panią żoną, może sięgam po wartość, do których nie dorosłam, ale niech mi pan nie zabrania przynajmniej pragnąć tego.

Wilczur ścisnął jej dłoń:

Panno Łucjo — zaczął, lecz mu przerwała:

— Nie, niech pan nie powtarza swoich perswazji. Umiem już je wszystkie na pamięć.

Podniosła nań oczy z uśmiechem:

— Profesorze! Jest pan pierwszym człowiekiem, którego usiłuję uwieść. Niech się pan ulituje nad moim brakiem wprawy!

— Droga panno Łucjo. Ja też jestem uwodzony po raz pierwszy w życiu. Nie mam żadnego w tym względzie doświadczenia.

— Zapomina pan o Zoni.

— Ach, o Zoni! Ta pocziwa kobieta zawsze darzyła mnie nadmiarem uczuć.

— Nie trudno to spostrzec. Zonia spoglądała na mnie bardzo niechętnym okiem, przeczuwając we mnie rywalkę.

Profesor oburzył się:

— Cóż za zestawienie?!

— W tych sprawach wszelkie zestawienia są możliwe. Sama nie wiem, która z nas ma więcej szans.

Powiedziała to z wyraźną kokieterią i Wilczur odpowiedział zażenowany:

— Żartuje pani.

— Wcale nie żartuję. Tak się pan broni przede mną, jakbym była jakąś groźną megierą.

Potrząsnęła głową:

— Bronię pani przed sobą.

— I wykazuje pan w tym zdumiewającą wytrwałość.

— Podyktowaną przeświadczeniem o słuszności bronionej sprawy — zauważył z uśmiechem.

— Raczej nieuzasadnionym uporem.

— Nie zdaje sobie pani nawet sprawy jak trudno jest trwać w tym uporze. Kusi pani przeznaczenie. Ostrzegam!

— Nie boję się przeznaczenia.

— To właśnie jest dowodem lekkomyślności.

— Albo wiary, że przeznaczenie to jest nieuniknione!

— Nieuniknione — powtórzył po namyśle Wilczur.

Mówił prawdę. Istotnie, im dłużej przebywał z Łucją, tym częściej łapał siebie na wyszukiwaniu argumentów przemawiających za małżeństwem, tym mniej znajdował w sobie sprzeciwów, tym więcej wyszukiwał rozsądnych uzasadnień. Z zachowania się i słów Łucji miał prawo wnioskować, że nie jest to jej chwilowy i przemijający pragnieniem, że naprawdę go kocha, że naprawdę chce zostać jego żoną. Kwestia różnicy wieku nie wygląda zbyt zastraszająco. Ostatecznie na świecie wiele jest małżeństw właśnie takich. Nawet z punktu widzenia przyrodniczego, dawało się to wytłumaczyć, chociażby tym, że u zwierząt, na przykład, samice wyraźnie woła i poszukują samców starych. Zresztą nie mógł uważać swego małżeństwa z Łucją za zawiązanie jej życia. Zwróciłby jej przecież wolność, gdyby tylko tego zapragnęła.

(Ciąg dalszy nastąpi)

Stan Kolegium Związkowego w Cambridge Springs, Pa.

Na zebraniu Komisji Szkolnej ZNP, w piątek 19 września, główne przemówienie wygłosił jej przewodniczący, cenzor ZNP Hilary Czaplicki. Poniżej tekst jego przemówienia. Najważniejsze wyjątki w tłumaczeniu na polski znajdują się w sprawozdaniu.

This is a special occasion. It is an official meeting of the Polish National Alliance School Commission. But the significance is the historic milestone that permeates this convocation — the 100th Anniversary of the Polish National Alliance. The patriarch creator of Alliance College.

As Censor of the Polish National Alliance and Chairman of the Board of Trustees, I want to express my sincerest appreciation to the present administration of the Polish National Alliance, and especially President Mazewski and his current staff and all other people for their unstinting support given to solve the needs of Alliance College. It is also appropriate to commemorate the memories of those who served before us, in various capacities, and gave dedicated encouragement and help to the college throughout its history of 68 years. In truth, it is the Polish National Alliance that has kept this college afloat since its birth in 1912.

In my brief presentation, I want to give you facts as they exist, not as either I or others would like them to be. Some of the information is good news, some is otherwise.

In short, Alliance is making progress, but not at the pace we would enjoy. Not at the level, educational peers might fully accept. Our recovery from the catastrophic problems of the early 1970's is moving ahead methodically — but not without detours.

Enrollments

Our enrollments, in the last two years have improved very much. The following figures will clearly show this:

Total Head Count	Fall '78 — 209
Full-Time	Fall '78 — 185
Part-Time	Fall '78 — 24
Total Head Count	Fall '79 — 251
Full-Time	Fall '79 — 201
Part-Time	Fall '79 — 50
Total Head Count	Fall '80 — 255 + 46
Full-Time	Fall '80 — 230 + 45
Part-Time	Fall '80 — 25 - 25

Overall this is our best enrollment since the Spring of 1975. We have made

significant strides in the Full-Time Student enrollment. This is the important part because it is a strong source of revenue. Eighty-three of our full-time students this year are in the Technical program.

In the Spring of 1979 we dropped to 177 Full-Time Students and 44 Part-Time. In that short span of time we have made up the loss and gained 48 full-time enrollees.

It is difficult to project next fall's numbers. We've lost our entire admissions staff. Most of whom left to work for other institutions and improve their career and financial positions. We must take another critical look at our curriculum to meet student market demands, particularly in our technical programs. There are other areas to.

The college administration is now in the process of selecting a new Director of Admissions.

Budget

For the first time in many years, Alliance College has a balanced budget. The Board of Trustees Budget Committee with the cooperation of the College Administration, has a projected surplus for the 1980-1981 School Year. It can become a reality if no unforeseen spending develops, or economic conditions do not worsen.

Our Accounts Payable are current, with exception of the HUD Mortgage on which we have received a moratorium. Our past due bills have been paid. Much of this is due to the \$100,000 loan which the School Commission approved during the summer and the \$100,000 borrowed from restricted funds. The College and the Board of Trustees are grateful to the Polish National Alliance.

We are moving forward, but very slowly toward a major fund campaign. Temporarily, the effort toward that goal is delayed. First, there has been a difficulty in obtaining a competent Development Director. Second, there is a general agreement among the board of trustees and college administration that Alliance is not ready, at this time, for a major fund drive. The Board is in agreement totally that much more clarity is needed in the case statement for a major fund campaign and setting of priorities. The Board of Trustees Development Committee has met twice and started the planning toward a major fund campaign. One thing stands out is that a major capital campaign will require a one hundred percent commitment from all Alliance College constituencies — Alumni, Trustees, School Commissioners, Lodges, Councils, College personnel. Indications have been, and still exist, that this commitment is lacking among several constituencies.

During the Fiscal Year July 1, 1979 to June 30, 1980, Alliance College received \$164,975.92 in donations. However, only \$93,959 was donated for general purposes. The other gifts were designated by the donors for specific purposes and must be kept in restricted funds. This money cannot be used to pay the daily bills. This means that \$70,516 cannot be diverted for general expenses.

An interesting point is that of the \$164,975 Bequests and Estates gifts and bequests accounted for \$72,293.86. \$52,399.89 came from PNA Districts.

Austerity Spending

Because of our need of funds, and

the necessity of staying within budget limits, I have re-emphasized the need for greater austerity. No extra spending on any new items or programs unless absolutely necessary. I am emphasizing the utilization of current college personnel in vacancies where they can qualify and do the job effectively. I am also reiterating, on behalf of the board, the need for careful attention to fiscal accountability and justification.

It is no secret the Alliance College has a huge cumulative operating deficit. I have discussed with Dr. Auten, the College President, Mr. Wolanin, and other college personnel the need to think about reducing that cumulative deficit.

This must be considered in any future financial planning or fund campaigns. Such campaigns must have specific purposes. The problem of reducing that cumulative deficit must be addressed in near future planning.

Although the financial aid at Alliance College is adequate at this time, it is estimated that this will not be the case in the future. With tuitions rising at all colleges, most schools are increasing tuitions and finding other sources to make financial aid packages more attractive. We must look at this to be competitive in the future.

Most of the financial aid which students at Alliance receive come from Federal and State Government, and private sources students may have in their own communities, such as Rotary Clubs, PNA Lodges, Chamber of Commerce, etc. Some comes from the Polish National Alliance and from the scholarship funds available at the college. Contrary to some assumptions, there aren't any students who get a free ride.

Tuitions

Our tuitions are much too low. We are offering an education at Alliance for too small a price. Although we say offer the education at a moderate cost. Partly because of our over-generous concerns, we apply the term "adequate" to liberally. A serious look must be made into our tuitions. We are well behind the national average and even, too low to call it a moderate charge. We are running a business. We need monies to pay bills. We need funds to set aside for debt retirement. We need funds to improve our financial aid for the future. Higher tuition costs would be a step toward solving some of these problems.

I stated earlier that our programs need a review. Improvement in our programs would greatly aid in retention of students and attracting new enrollments. I have spoken to the Dean of Academics on this matter.

Mission

Finally, there is a genuine concern by various college constituencies ab by various college constituencies about the Alliance College mission. My own perception that a fresh look must be made at our cultural commitment to Alliance. Its reason and purpose must be redefined in a broader context as relates to its Polish and Slavic Ethnicity. Alliance must and can take on a universal viewpoint. It must expand its identity toward the Polish ethnic heritage. Poles have made history in the last few years, universal history: the appointment of a Pole to the papacy; the Papal emphasis on human rights; the rights won by Polish workers in a communist controlled country; the appointment of Poles to Secretary of State and National Security Advisor. The Poles, their one thousand years of cultural, human capacity and capability are at the world's center stage. Alliance College must move with this remarkable trend in its curriculum and program planning. We have a lot to offer. We need a firm commitment from this school commission to pursue that direction.

Kongres Kultury Hebrajskiej

IV Europejski, Kongres Języka i Kultury Hebrajskiej zorganizowany pod auspicjami Światowego Stowarzyszenia Języka i Kultury Hebrajskiej oraz Uniwersytetu Warszawskiego zgromadził w Warszawie w dniach 11 — 13 VIII br. około 100 uczonych i badaczy. Do głównych tematów obrad należały problemy współczesnego języka i literatury hebrajskiej, nauczania i studiów języka hebrajskiego w krajach europejskich jak też tradycja i rozwój literatury hebrajskiej w dawnej Polsce. Wygłoszono ponad 20 referatów.

Zabawa Jesienna Szkoły im. E. Plater

Uczniowie, nauczyciele i Komitet Rodzicielski Polskiej Szkoły im. Emilii Plater w Mt. Prospect serdecznie zapraszają przyjaciół i całą Polonię na Zabawę Jesienną jaka odbędzie się w sobotę, 4 października w sali balowej Holiday Inn, 1000 Busse Rd., w Elk Grove.

Początek o godz. 8 wiecz. Gra orkiestra "Casanova." Bar i bufet świetnie zaopatrzone. Wstęp — \$9. Całkowity dochód przeznaczony na potrzeby szkoły. Po rezerwacji prosimy telefonować pod nr 564-2914.

Zebranie Klubu Par. Siedliska

Posiedzenie Klubu Parafii Siedliska odbędzie się w niedzielę, 5 października, o 2:30 po poł., w sali Sikory, 4758 S. Marshfield Ave. Prosimy wszystkich członków o przybycie z uwagi na ważność omawianych spraw. — K. Madej, prez.; M. Wrona, sekr. prot.

Zebranie Klubu Matek Przy Madonna H. S.

W środę, 8 października o godz. 7:30 w. w Audytorium Madonna High School, 4031 W. Belmont Ave. odbędzie się miesięczne zebranie Klubu Matek i Korpusu Pomocniczego. Wszystkie członkinie proszone są o przybycie.

Stowarzyszenie Parafii Wietrzycowice

Z okazji 50-cio lecia swego istnienia Stow. Parafii Wietrzycowice urządza Bankiet, w sobotę, 4 października, w sali Wonderland Ball Room, 2934 N. Milwaukee Ave. Początek o godz. 5-tej po południu. Gra zespół "Polonez". W bankiecie wezmą udział przedstawiciele Polonii i Duchowieństwa. Komitet Bankietu rozesłał część zaproszeń do tych, których adresy posiada. Ci co nie otrzymali zaproszeń proszeni są o zgłaszanie rezerwacji i zakup biletów w miejscach: 3086 N. Milwaukee oraz u pani Kedziora Tel. 235-0245 jak również 286-7078. J. Miłkowski — prezes

Do Korp. Pomocniczych SWAP Okręgu I-ego

50-ty (Złoty) Zjazd Okr. I-ego Korp. Pom. odbędzie się w sobotę 11 i w niedzielę 12-ego października, w Domu Weteranów Okr. I-ego SWAP, pnr. 1239 N. Wood Str., o godz. 9 rano punktualnie.

Delegatki są wybierane jedna na 10 członkin i większy ułamek. Proszę Was, wybierając delegatki miejsce na względzie takie Koleżanki, które znają dokładnie naszą pracę Organizacyjną i jej potrzeby i wymagania.

W programie będziemy wspólnie radzić o dalszej pomocy Wet. -Inwalidom, Fund. Inwalidzkim Im. I. J. Paderewskiego, Fund. Zapomogowym przy Okr. I-szym, Tablicy Pamiętkowej, Kontencie Werbunkowym oraz o innych sprawach dotyczących dobra naszej Organizacji i Wet.-Inwalidów.

Uprasza się Korpusy o załatwienie podatku do Głównego Zarządu i Okręgu I-ego Korpusów Pomocniczych.

Z okazji 50-go (Złotego) Zjazdu, apeluję do Pań aby zapisywały się w szeregi naszej szlachetnej Org. Korp. Pom. pracując dla nieszczęśliwych i chorych Wet.-Inwalidów pierwszej i drugiej Wojny Światowej, króży tej pomocy potrzebują.

Maria L. Szlag — prezeska
Okr. I-go Korp. Pom. SWAP

Zabawa Taneczna w Szkole

Im. H. Sienkiewicza

Komitet Rodzicielski przy polskiej szkole im. H. Sienkiewicza w Cicero, Illinois — serdecznie zaprasza wszystkich sympatyków polskich szkół oraz wszystkich tych, którym leży na sercu nauka języka, historii i kultury polskiej, na zabawę taneczną organizowaną celem zdobycia funduszy dla polskiej szkoły. Zabawa odbędzie się w sobotę, 4 października w sali parafialnej przy 4940 West 13th Str., Cicero, Ill. (przy parafii św. Walentego).

Początek zabawy o godzinie 8 wieczorem. Do tańca przygrywać będzie orkiestra "Waweł." W programie atrakcje — nagrody wejściowe, konkursy etc. Bar i bufet dzięki zapobiegliwości Pań z Komitetu obficie zaopatrzone. Apelujemy gorąco, o pomocy Państwo urodzonym w Ameryce dzieciom z polskich rodzin poznać język polski, bogatą polską kulturę i historię. Wstęp na zabawę tylko \$5.00. Po rezerwacji stolików prosimy dzwonić pod numery 581-1275 lub 964-2349, lub przyjść bezpośrednio na zabawę. Z góry dziękujemy za poparcie i do zobaczenia na zabawie. Mika Leśniewicz — sekr.

Z Życia Organizacyjnego Z.N.P.

Kalendarz Zebrań Towarzystw i Grup Przy Gminie 123-ej ZNP

Gmina 123 ZNP w każdy pierwszy poniedziałek miesiąca, w nowej sali Rainbow Gardens, przy 1425 West 51 ulicy, gdzie właścicielami są bracia Łączkowskcy.

Kółko im. Kaz. Brodzińskiego, Gr. 962 ZNP, w sali Łączkowskich, pnr. 1425 W. 51 ul., druga niedziela każdego miesiąca, o godzinie 1:30; po poł.

Tow. Gwiazda Zwycięstwo, Gr. 1165 ZNP, w każdą czwartą niedzielę, o godzinie 2 po poł. w sali East End Administration Building, Sherman Parku, blisko 52-ej i Throop.

Tow. Dzwon Wolności, Gr. 3212 ZNP w każdą pierwszą niedzielę, o godz. 3-ej po południu w sali Columbia Hall,

W Październiku nie Będzie Wieczoru Warszawiaków

Zarząd Klubu Przyjaciół Warszawy uprzejmie i z przykrością podaje do wiadomości, że z powodów technicznych wieczór klubowy w pierwszą sobotę października nie odbędzie się. Rozpocznemy nas sezon 1980/81. w pierwszą sobotę listopada i już dziś członków i sympatyków Klubu prosimy o zarezerwowanie tej daty.

Klub Parafii Jadowniki Mokra

Klub Parafii Jadowniki Mokra urządza zabawę taneczną, w sobotę, 4 października, o 8 wiecz., w sali St. Nicholas, 2701 N. Narragansett Ave. Serdecznie zapraszamy wszystkich członków z rodzinami oraz całą Polonią. Do tańca przygrywa orkiestra "Blue Sky". — Andrzej Jurczak, przew.; Edward Koziol, prez.

Ratował Dzieci Narazając Własne Życie

Show Low, Ariz. (UPI) — W miejscowości Show Low, autobus szkolny wpadł na samochód-śmieciarkę, która zatrzymała się na chwilę na drodze. Uderzenie spowodowało wybuch silnika śmieciarki.

Jej kierowca zginął na miejscu. Płomienie objęły stojący obok autobus z 70 uczniami wewnątrz.

Kierowca autobusu, 56-letni Warren Yates, mimo, że paliła się na nim odzież pomagał dzieciom w opuszczeniu pojazdu.

Sam wyszedł dopiero po upewnieniu się, że wszyscy uczniowie znaleźli się na świeżym powietrzu. Yates i dwoje dzieci, Tammy Cooper oraz Sue Favia zostali z ciężkimi obrażeniami przewiezieni do szpitala w oddalonym od miejsca wypadku o 170 mil, Phoenix.

20 dzieci zabrano do miejscowego szpitala, skąd po opatrzeniu niegroźnych ran wypuszczono je do domu.

Zabity w wypadku kierowca śmieciarki, 51-letni Van Holyoak znany był młodzieży jako piewca kultury kowbojskiej.

Podczas uroczystości 200-lecia USA brał udział w trwającym 7 dni "festiwalu" na stopniach Kapitolu, czytając wiersze, śpiewając i opowiadając historie z życia kowbojów.

Zapisujcie Działwę Waszą
Do Wydziału
Małoletnich Z.N.P.

FESTIWAL wartościowych FILMÓW

DZIS 6:30 ORAZ 9:05

Trzymać Was będzie w napięciu tajemnica odczytywania tajnych rozkazów Hitlera !!

"SEKRET ENIGMY"

film pełen akcji, barwny i długo-metrażowy.

JUTRO i CZWATEK

Niedokończony film Andrzeja Munka

"PASAŻERKA"

JUTRO i CZWATEK TYLKO RAZ: 8:15

po raz pierwszy w Chicago, choć lata temu nagrodzony w San Francisco! Dużą atrakcją będzie film kolorowy

"HUBAL"

o majorze Henryku Dobrzańskim, którego Niemcy nazwali "wściekłym majorem"

JUTRO i CZWATEK 6:30 ORAZ 9:25

Telefon
545-5922

KINO

Milford

Pulaski Przy
Milwaukee Ave.

Re-elect
Finley
Morgan M.
Cook County Circuit Court Clerk
HE RUNS THE COURTS LIKE A BUSINESS
Democrat • November 4
Paid for by All Cook County Citizens Committee for Morgan M. Finley

Kupujcie lub prenumerujcie
"Dziennik Związkowy"

BÓLE W BIODRACH I NOGACH
Są to bóle dość często powtarzające się. W licznych wypadkach, bóle odczuwane w tej części anatomii są spowodowane problemami strukturalnymi i mają związek ze stosem pacierzowym i systemem nerwowym.
Strukturalne problemy spowodowane są głównie dyslokacją kości stopy pacierzowej, uszkodzeniem kości miednicznej, przesunięciem miedzi, wykrzywieniem kręgosłupa i artretyzmem. Takie uszkodzenia kręgosłupa powodują irytację delikatnych nerwów, które przechodzą z niższej części pleców do nóg. Inne bóle mogą być spowodowane unierwieniem w kolanach i strukturalną wadą nóg.
Innymi objawami problemów w biodrach i nogach są tepe przerywane bóle, sztywność, uczucie zimna w nogach, słabość nóg oraz chwiejność, która łatwo zauważyć.
Lekarz-chiropraktyk posługuje się metodami naturalnymi w leczeniu dolegliwości w biodrach i nogach. Stara się on, nie tylko ustalić przyczynę i uwolnić pacjenta od bólu, ale również poprawić zasadniczą przyczynę i udzielić rady na przyszłość w celach prewencyjnych. Wstęp najpewniej do lekarza-chiropraktyka i unikaj poważnych komplikacji w przyszłości.
CENTRAL CHIROPRACTIC CENTER
5261 N. CENTRAL AVE.
Telefon: 283-0354
LEKARZE CHIROPRAKTYKI:
DR. DANIEL A. MICHAŁEC
DR. RICHARD W. SKIERSCH

Dziennik Związkowy

(USPS 163-400)



Second-Class Postage Paid at Chicago, Illinois
Published Daily except Saturdays and Sundays at
ALLIANCE PRINTERS AND PUBLISHERS, INC.
6100 N. Cicero Ave., Chicago, Ill. 60646

JAN F. KRAWIEC, Redaktor Naczelny

Telefon do Redakcji przed 7:30 rano 286-0141

Telefon wszystkich Biur 286-0141. Rękopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.

WARUNKI PRENUMERATYWYSYŁAMY PRZECZ POCZTĄ
W STANACH ZJEDN. I W KANADZIE

Codziennie i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydanie
Rocznie (1 yr.) \$31.50	Rocznie (1 yr.) \$10.25
Półrocz. (6 mos.) 18.00	Półrocz. (6 mos.) 6.75
Kwartal. (3 mos.) 10.50	Kwartal. (3 mos.) 4.00
Miesięcz. (1 mo.) 5.00	

W kioskach (News-Stands) — pojedynczy
Numer Codzienny (Single Daily Copy) 30¢

POLISH DAILY ZGODA

EDWARD C. RÓŻAŃSKI, Zarządca

Telefon do Redakcji przed 7:30 rano 286-0141

Telefon wszystkich Biur 286-0141. Rękopisów i fotografii Redakcja nie zwraca.

WARUNKI PRENUMERATY

DO INNYCH KRAJÓW:

Codziennie i Weekendowe	Tylko Weekendowe Wydanie
Rocznie (1 yr.) \$41.00	Rocznie (1 yr.) \$13.00
Półrocz. (6 mos.) 25.00	Półrocz. (6 mos.) 9.50
Kwartal. (3 mos.) 15.00	Kwartal. (3 mos.) 6.00

W kioskach (News-Stands) — pojedynczy
Numer Weekendowy (Single Week-End) 40¢

**INNI
PISZĄ:**

Umieszczone poniżej opinie nie zawsze są zgodne ze stanowiskiem Redakcji.

Fenomen Prasowy

ZWIĄZKOWIEC (KANADA) — Z dniem 16 bm. dziennik amerykański "The International Herald Tribune", mający swe główne biura w Paryżu, będzie równocześnie publikowany w Hongkongu, niemal na drugim końcu świata.

W przekazywaniu codziennych wydań z Paryża do Hongkongu "The International Herald Tribune" będzie używał satelity komunikacyjnego. Jest to duże osiągnięcie techniczne, którego szczegóły są tak zdumiewające, że zasługują na krótki opis. Pojedyncze strony dziennika wkładane są do kolistego bębna, który obraca się z szybkością około 2 tysięcy obrotów na minutę. Opliw elektryczny zamienia czarne i białe plamy na elektroniczne impulsy, które są przesyłane kablem z Paryża do kosmicznej stacji przekaznikowej w Bretanii we Francji. Następnie satelita komunikacyjny umieszczony na orbicie ponad Oceanem Indyjskim, przekazuje te impulsy do olbrzymiego reflektora w Hongkongu, gdzie zamieniane są z powrotem na drukowane słowa.

Potrzeba zaledwie czterech minut na przekazanie stroniczki z Paryża do Hongkongu. Znaczący to, że maszyny drukarskie w Hongkongu mogą obracać się równocześnie z prasami drukarskimi dziennika w Paryżu, Londynie i Zurichu. Praktycznie biorąc, znaczy to, że wydanie azjatyckie "The International Herald Tribune" sprzedawane w Hongkongu i kolportowane stamtąd do innych krajów azjatyckich będzie docierać kilka dni wcześniej i będzie kosztowało mniej niż połowę ceny przesyłki lotniczej. Znaczący to również, że transmisja z pomocą satelity umożliwi czytelnikom "Herald Tribune" w Hongkongu oraz w innych krajach Azji wschodniej zapoznanie się z najświeższym wydaniem dziennika tego samego dnia, w którym dostępne jest w Europie.

Wydanie dziennika przesłane za pomocą satelity będzie otrzymywał abonenci w Hongkongu, Indonezji, Japonii, Południowej Korei, Malezji, Filipin, Singapurze, Tajwanie, Tajlandii, Australii i Nowej Zelandii. Wkrótce dołączone być mogą do tego Chin, gdy tylko opracowane zostaną plany przesyłania kopii dziennika z Hongkongu do Chin kontynentalnych. "The International Herald Tribune" rozpoczął publikację w roku 1887, a kilka lat temu rozszerzył swą działalność drukarską na Londyn i Zurich. Dziennik korzysta z artykułów stołecznego "The Washington Post", "The New York Times", "The Los Angeles Times", jak również z doniesień trzech wielkich agencji prasowych w języku angielskim. Cały ten materiał redagowany jest pod kątem widzenia potrzeb i zainteresowań intelektualnych czytelników w 143 krajach świata, przy nakładzie wynoszącym 130 tysięcy kopii.

Międzynarodowe wydanie "The Herald Tribune" równoważy wiadomości o wydarzeniach życia codziennego artykułami i komentarzami redakcyjnymi, uwzględnia również wydarzenia z dziedziny sztuki, kultury, sportu, humoru, biznesu i spraw finansowych.

Żona Busha

Ani Rosalynn Carter, ani Nancy Reagan nie dorównują energią Barbarze Bush, żonie republikańskiego kandydata na wiceprezydenta, która w ciągu tego miesiąca przemawiała lub będzie przemawiała i brała udział w wiecach i zebraniach w Nowym Orleanie, San Antonio, Des Moines, San Francisco, Seattle, Baltimore, Houston i kilku mniejszych miejscowościach. Żony wszystkich kandydatów biorą żywy udział w kampanii meżów, ale Barbara Bush wykazuje największą aktywność.

Możliwości Andersona

Stratedzy niezależnego kandydata na prezydenta kongr. Johna Andersona, mimo oficjalnego optymizmu, przyznają, że realne szanse zwycięstwa ma on tylko w czterech stanach: Massachusetts, Connecticut, Minnesota i Oregon.

Gdyby te przewidywania się sprawdziły, a głosy elektoralne rozdzieliły się prawie równo między prez. Cartera i Reagana, żaden z nich może nie uzyskać większości i wybór Prezydenta przypadł by Kongresowi, który może wybrać kogo zechce.

Prymas Polski:**"Aby Ład Zapanował w Ojczyźnie" . . .**

Podajemy w fragmentach dwie wypowiedzi Prymasa Polski, J. E. ks. Kardynała Stefana Wyszyńskiego, które nawiązują do niedawnych wydarzeń strajkowych w Polsce.

Uczestnicząc w ceremonii położenia kamienia węgielnego pod budowę nowej świątyni w Zalesiu Dolnym koło Warszawy, Jego Eminencja wygłosił przy tej okazji obszernie przemówienie.

W przemówieniu tym, wygłoszonym 28 sierpnia b.r. Dostojny Mówca powiedział m.in. co następuje.

"Gdy dzisiaj w naszej Ojczyźnie toczą się bolesne spory o człowieka, o jego miejsce i prawa w społeczeństwie, gdy możemy określić ten trudny etap naszego życia jako budzenie się świadomości narodowej — z czym łączy się świadomość praw, które należą się każdemu człowiekowi — to przypominamy sobie, Dzieci Boże, że to są właśnie przyrodzone i nadprzyrodzone moce wszelkiego budowania.

We wtorek stanąłem na Szczycie Jasnogórskim, ażeby w obliczu ponad 100 tysięcznej rzeszy pielgrzymów z różnych stron kraju mówić o budowaniu Kościoła. Uważałem, że w tej sytuacji do mnie, jako do nauczyciela prawd Bożych w Polsce, należy przypomnieć, co jest istotną potrzebą, ażeby zapanował ład, porządek, poczucie bezpieczeństwa i możliwość spokojnej, uznawanej, szanowanej, należycie ocenionej i dającej możliwość bytowania pracy — dla rodziny, Narodu, i państwa.

Nie mogłem wchodzić w szczegóły. Są ludzie powołani do tego, którzy w sposób dla siebie dostępny przypominają szczegółowe prawa, które im się należą i które muszą być uznane w Polsce, aby mogli spokojnie wypełniać swoje obowiązki.

Do mnie, jako przedstawiciela Kościoła Świętego, należało przypomnieć, że pierwszym warunkiem ładu i pokoju społecznego jest — uznanie Boga w naszej Ojczyźnie i zaniechanie wszelkiej formy przymusowej ateizacji dzieci i młodzieży, wszelkiej formy laicyzowania społeczeństwa.

Trzeba dać Kościołowi wolność i uznać jego prawa, aby Kościół mógł spokojnie wypełniać swoje milenijne zadanie.

Przypomniałem po drugie, że czynikiem spokojnej budowy w naszej Ojczyźnie jest rodzina, z jej prawem do pierwszeństwa w społeczeństwie, z jej prawem do obrony życia, do odpowiednich warunków ekonomicznych, do wychowania młodego pokolenia zgodnie z przekonaniami rodziców.

To był drugi element, w związku z którym musiałem przypomnieć obojętne społecznego szacunku dla kobiety, matki-rodzicielki, i dla dziewczęcia — przyszłej matki-rodzicielki. Idzie o to — o czym mówiłem — żeby kobieta nie była znieważana, zwłaszcza przez telewizję i teatr, jak to się, niestety, dzieje za nasze pieniądze, a także za dewizy, za które sprowadza się filmy do telewizji, znieważające kobiety.

Trzeci element, który przypomniałem — biorąc pod uwagę budzenie się poczucia odpowiedzialności za Naród — to ten, że człowiek jest istotą społeczną. Jako istota społeczna ma dążenie do innego człowieka i innych ludzi, a zwłaszcza do tych, którzy zajmują się tą samą dziedziną pracy i mają wspólne zainteresowania w rozwijaniu różnych kierunków działalności społecznej.

Przypomniałem, że zasadniczym elementem zdrowego budowania każdego społeczeństwa jest prawo do zrzeszania się i do wypowiadania w różnych związkach i organizacjach swoich potrzeb. Potrzeby te osiąga się przez wsólną, czy też indywidualną pracę, która kształtuje i doskonali osobowość ludzką. Wskazywałem w swoim wtorkowym kazaniu: jesteśmy Narodem, który z woli Opatrzności Bożej tutaj, na tym terenie — według osiągnięć historycznych — jest obecny od tysiąca lat, a według badań etnograficznych — od trzynastu wieków.

Naród, który obecny, ma prawo być

O Okradaniu Narodu

W dn. 8 września Prymas Polski wystosował List Arcypasterski do Duszpasterzy Warszawy, w którym napisał m.in. co następuje:

"Ostatnie przeżycia naszej Ojczyzny ukazują nam, że przewidywania, które wypowiedzieliśmy w naszym liście do Stolicy, są bardzo słuszne. Zapowiadając misję Nawiedzenia byłem zdania, że muszą one wejść głęboko w sumienia ludzi. Nie możemy bo-

u siebie, ma prawo urządzić się według własnych potrzeb i ma prawo do takiej pracy we własnej Ojczyźnie, aby mógł się spokojnie rozwijać.

W takiej niezwyklej sytuacji, w jakiej obecnie jesteśmy, pełni niepokoju, trzeba to przypomnieć. Naród ma prawo być u siebie, ma prawo pracować u siebie, ma prawo zaspakajając przede wszystkim swoje własne potrzeby, potrzeby rodziny i całej społeczności; ma prawo do własnej kultury i moralności, do własnego życia osobistego, społecznego, kulturalnego i politycznego. Wasz biskup, świadom swoich obowiązków, musiał przynajmniej te cztery kamienie zdrowego i normalnego budowania naszej społeczności narodowej przypomnieć. Jest to wielki rozdział moralności przyrodzonej i chrześcijańskiej.

Niestety, nie cała treść mojego przemówienia dotarła do Was przez telewizję, w której nie bez zdziwienia zobaczyłem siebie we wtorek wieczorem. Gdy wracałem z Jasnej Góry, przeglądałem znane Wam pismo — "Życie Warszawy". Jeszcze nie miałem nigdy zaszczytu przemawiać do Was z łam "Życia Warszawy". Ale wczoraj się to stało. I co zobaczyłem? — Owszem, podano, że Prymas przemawiał, ale z czterech wymienionych punktów — pierwszy został pominięty, trzeci zniekształcony, a czwarty — o życiu narodowym — gdzieś się w drukarni zupełnie zagubił. Tak samo w telewizji.

Nie chcę mnożyć napięć obecnych, ale muszę Wam powiedzieć. Jest już najwyższy czas, aby zacząć kierować się prawdą. Mówiłem o tym w katedrze warszawskiej w dniu 6 stycznia br. i powtarzam to teraz. Najwyższy czas odważyć się do prawdy, kierować się prawdą, powiedzieć całą prawdę, żeby narzecze nastąpiło zaufanie między Narodem, a naszymi władzami, bo bez zaufania ani pracy, ani współpracy, ani odnowy czy reformy, być nie może.

Jeżeli teraz, Dzieci Boże, mówimy o kamieniu węgielnym wszelkiego budowania, którym jest Chrystus, to na tej bazie musimy kłaść wszystkie elementy, które należą do podstawowych zadań etyki i moralności chrześcijańskiej.

To nie jest polityka. To jest tylko uświadomienie zwłaszcza dzisiaj, obojętne natury osobistej, religijnej, rodzinnej, społeczno-zawodowej i narodowej, której ciężar na nas jako potężne rozdziały naszego życia i rozwoju duchowego, dzięki którym możemy należeć do podstawowych zadań etyki i moralności chrześcijańskiej.

Gdy do Was jechałem, dość długo toczyłem spór z sobą, czy Wam to powiedzieć, ale ponieważ dochodzą mnie głosy, jakoby nie powiedział wszystkiego, więc Wam mówię. Czynie to nie w obronie samego siebie, ale dlatego, że chcę być uczciwym nauczycielem. Znamie mnie zresztą od trzydziestu kilku lat mej pracy w terenie diecezji.

Idzie o to, żeby dać świadectwo prawdziwe, żeby w naszej Ojczyźnie zaczynało się coś dokonywać i budować w prawdzie, bo dopiero za tę cenę możemy oczekiwać ładu i pokoju.

Streszczam to zwięźle: — w Narodzie naszym budzi się poczucie odpowiedzialności, z którym wiąże się obowiązki, a z tych z kolei płyną prawa. To jest właśnie kamień węgielny normalnego i spokojnego budowania.

Mówię to nie tylko Wam, mówię to od dawna, mówię to systematycznie. Zawieram te postulaty w memoriałach i prywatnych rozmowach z ludźmi, od których mogłoby wiele zależeć, gdy chodzi o uładzenie naszego życia.

Ale pamiętajcie, Dzieci Boże, że tego uczy Was Kościół i to nie od dziś i nie od wczoraj, tylko od chwili, gdy na Wzgórzu Lecha w Gnieźnie spoczął kamień węgielny wszelkiego budowania, Jezus Chrystus, i rozpoczęto chrzczyć w imię Trójcy Świętej rodzących się Polaków.

wiem dokonywać leczenia "Córki Syjońskiej" powierzone.

Ostatnie wydarzenia w Polsce mają bowiem znaczenie nie tylko gospodarcze i polityczne, ale głęboko moralne. Wielki organizm gospodarczy naszego Narodu zdołałby wytrzymać niejedną kryzys gospodarczy, gdyby nie pogłębiały go ludzie pozbawieni zasad moralnych. Umiemy obliczać nasze

(Dokończenie na str. 5)

Nafta Rządzi Światem . . .

Już kilkadziesiąt lat temu, w okresie po I Wojnie Światowej, znany austriacki dziennikarz, Egon Kirsch, napisał pod tym tytułem głośny reportaż o znaczeniu nafty dla polityki międzynarodowej. Sytuacja nie zmieniła się od tego czasu, bo ostatnie wydarzenia na Środkowym Wschodzie, szczególnie zaś konflikt zbrojny między Irakiem i Iranem w rejonie Zatoki Perskiej, oświeciliły aż nadto dowodnie, że rzeczywiście nafta rządzi światem i może wtrącić wiele państw w zakrojoną na szeroką skalę wojnę. Przyjrzyjmy się bowiem rozwijającej się w rejonie Zatoki Perskiej sytuacji. Oba państwa w toczonej się tam wojnie, Irak i Iran, w swojej strategii wojennej wyniszczają wzajemnie urządzenia naftowe, co zagraża szczególnie interesom Europy Zachodniej i Japonii, ale też wpływa i na sytuację Stanów Zjednoczonych. Nic więc dziwnego, że na tle iracko-irańskiego konfliktu zarysowała się bardzo wyraźnie współpraca głównych mocarstw NATO, zainteresowanych przede wszystkim bezpieczeństwem szlaków morskich, po których odbywają się dostawy ropy z Zatoki Perskiej.

To też w pobliżu rejonu działań wojennych znalazły się silne eskadry okrętów wojennych Stanów, Anglii, Francji, Włoch, a nawet Niemiec Zachodnich. Znajdują się one w pogotowiu, obserwując rozwój wydarzeń, jak też posiadając możliwości podjęcia interwencji, gdyby szlak morski, prowadzący przez Cieśninę Hormuz, został rzeczywiście zagrożony.

Istnieją opinie, że uprzemysłowiony Zachód nie odczuł jeszcze skutków konfliktu iracko-irańskiego, gdyż zgromadził w okresie ostatniego roku poważne zapasy ropy, mogące wystarczyć na ponad 100 dni potrzeb w zakresie tego podstawowego surowca energetycznego. Ale Irak wstrzymał wywóz swojej ropy (2,8 miliona baryłek dziennie), zaś przez zniszczenia irańskich urządzeń naftowych przez działania wojenne Iraku sparaliżowane zostały i dostawy ropy z tego kraju (około 700,000 baryłek dziennie).

Dostawy ropy z Iraku przy pomocy rurociągów z rejonu Kirkuk przez Turcję, Syrię

i Liban do basenu morza Śródziemnego mogłyby przynieść pewną ulgę, szczególnie w zakresie dostaw dla Europy Zachodniej, ale relacja agencji prasowej (UPI) z Bejrutu podkreśla, że zarówno irańskie lotnictwo, jak i sabotażyści podejmują działania, mające na celu odcięcie dostaw ropy z Iraku drogą rurociągów.

Zachód otrzymywał tą drogą sześć procent swoich codziennych potrzeb w zakresie ropy naftowej. Stąd też obecna sytuacja prowadzi do wniosku, że Francja, Brazylia, Japonia, Niemcy Zachodnie, Włochy, Indie i W. Brytania muszą już obecnie poszukiwać potrzebnych im dostaw ropy na innych, poza Irakiem i Iranem, rynkach. Gdy jednak Zachód może obecnie korzystać z nagromadzonych zapasów ropy, a do tego przez program wspólnego wykorzystywania ropy, na podstawie ustaleń Międzynarodowej Agencji Energetycznej, może osłabić naciski w zakresie zapotrzebowania, to kraje Trzeciego Świata, zapóźnione w rozwoju przemysłowym, już obecnie odczuwają braki. Dla przykładu Brazylia zaspakajała połowę swego zapotrzebowania na ropę przez dostawy z Iraku, jakie ustały obecnie.

W tym stanie rzeczy specjaliści naftowi twierdzą, że sytuacja na międzynarodowym rynku naftowym nabrała już charakteru panicznej pogoni za ropą, co powoduje przede wszystkim wzrost cen. W ostatnim tygodniu cena podskoczyła o dwa dolary i wynosi obecnie \$34 za baryłkę. Pociągające są opinie, że takie kraje produkujące ropę, jak Kuwejt, Arabia Saudyjska, Qatar, Wenezuela i Zjednoczone Emiraty Arabskie prawdopodobnie zwiększą bez rozgłosu swoją produkcję, aby ułatwić sytuację Zachodu, wobec potrzeb którego odnoszą się przyjaźnie z uwagi na swoje interesy w zakresie bezpieczeństwa w tej skomplikowanej sytuacji światowej.

Ale trzeba liczyć się z dalszą wyższką cen. Państwa radykalne w kartelu OPEC (Libia, Algeria i Nigeria) na pewno będą chciały wykorzystywać możliwości uzyskania dodatkowych dochodów ze sprzedaży ich ropy. Po prostu prawa rynkowe narzucają wzrost cen.

Chodzi o Głosy Elektorów

Tygodnik "U.S. News & World Report" słusznie zwrócił uwagę, że demokratyczny kandydat do Białego Domu, prez. Jimmy Carter, może zdobyć większość głosów w skali całego kraju, ale mimo to może przegrać w wyborach 4 listopada z racji braku głosów elektorów. Badania nastrojów opinii publicznej właśnie potwierdzają taki stan rzeczy: republikański kandydat, Ronald Reagan, ma obecnie poważną przewagę odnośnie elektorów, głównie ze stanów zachodnich. Jeśli tę przewagę utrzyma, a do tego zdobędzie dodatkowych elektorów, Carter może stracić prezydenturę.

Dla zdobycia Białego Domu potrzeba 270 głosów elektoralnych. Carter prowadzi taktykę utrzymania swojej bazy z poprzednich wyborów, mianowicie stanów Południa, ale według opinii wspomnianego tygodnika, opartej na analizach jego korespondentów, sytuacja w niektórych stanach Południa jest "chwijna". Carter nie może liczyć na poparcie 13 stanów południowych i z pogranicza, które dysponują 145 głosami elektorów i które zdobył on w wyborach 1976 r. To też, zdaniem "U.S. News & World Report", główna batalia rozegra się na terenie dziewięciu wielkich stanów. Jak zaś wygląda obecnie sytuacja w tych stanach?

California (45 elektorów) — Reagan uważany jest za "faworyta", gdyż jest to "jego stan".

New York (41) — Carter musi utrzymać poparcie świata pracy, co nie będzie łatwe.

Illinois (26) — Reagan przewodzi, ale Anderson może zrobić poważne wyrwy wśród liberalnych republikanów, a do tego konflikt wśród demokratów pomaga republikanom.

Texas (26) — Reagan przoduje, ale jego wpływy zaczynają słabnąć. Wynik wyborów zostanie przesądzony przez głosy Murzynów i Latinos w wielkich miastach.

Ohio (25) — bezrobocie i niezadowolenie wśród farmerów działają na korzyść Reagana.

Michigan (21) — silne poparcie ze strony uniwersytetów z przemysłu samochodowego może przeważać szale na rzecz Cartera, ale bezrobocie oddziałuje niekorzystnie na jego sytuację.

Florida (17) — skłania się do Cartera, wpływy Reagana z okresu lata słabną.

New Jersey (17) — badania nastrojów wyborców wykazują, że Reagan ma lekką przewagę, ale chociaż zarejestrowani wyborcy demokracji górują nad republikanami w stosunku jak dwa do jednego, to jednak sądzi się, że stan przychyli się na stronę Reagana.

"U.S. News & World Report" podkreśla, że

w skali krajowej aż 30 procent wyborców jest niezdecydowanych, a ponieważ w różnych wielkich stanach różnica w sytuacji obu czołowych kandydatów jest niewielka, właśnie obecnie niezdecydowani mogą przeważać na jedną lub drugą stronę. Stąd też najbliższe tygodnie kampanijne mogą przynieść wyraźniejsze obrazy sytuacji, a to tym bardziej, że obaj główni kandydaci przysłowiowo zakasali rękawy i nasilają kampanię przedwyborczą.

To i Owo

W 70 rocznicę śmierci Marii Konopnickiej odbyła się 20 września br. w Dworcu-Muzeum poetyki w Żarnowcu specjalna sesja naukowa. Organizatorami jej były: Towarzystwo im. Marii Konopnickiej (Zarząd Główny w Warszawie), Wydz. Kultury i Sztuki Urzędu Wojewódzkiego w Krośnie, Stowarzyszenie Miłośników Ziemi Krośnieńskiej w Krośnie oraz Muzeum Konopnickiej w Żarnowcu.

W referatach omówiona takie tematy jak twórczość Konopnickiej na tle epoki, trwałe wartości utworów poetyki dla dzieci i młodzieży, realizacja idei społecznych Marii Konopnickiej, udział Konopnickiej i Orzeszkowej w ruchu emancypacyjnym kobiet.

Na zakończenie sesji odbył się wieczór pieśni do słów Konopnickiej — z udziałem prof. Michalina Growiec z Akademii Muzycznej w Katowicach.

Druga impreza związana z XX-leciem otwarcia muzeum Marii Konopnickiej w Żarnowcu, była 21 września sesja popularnonaukowa. W programie sesji ogłoszono trzy referaty. O idei i początkach muzeum w Żarnowcu mówił mgr Stanisław Orysiak, dorobek muzeum w dwudziestolecie omówił mgr Zdzisław Łopatkiewicz, zaś perspektywy skansenowskie muzeum Marii Konopnickiej w Żarnowcu przedstawił dr Jerzy Czajkowski.

Naczelny dyrektor Health Education, Alistair Mackie, miał wygłosić pogadankę na konferencji poświęconej zdrowotnemu odżywianiu ludności W. Brytanii. Według zwyczaju napisany referat dał do przeczytania odpowiednim czynnikom w Flour Advisory Bureau (biuro doradcze w sprawach mąki).

Jest to tylko grzecznościowa formalność, tym razem jednak Mr. Mackie spotkał się z taką "radą": albo wycofa swój odczyt, albo przerobi go zgodnie z polityką FAB. Alistair Mackie wycofał, bo . . . nie uznaje cenzury, to raz, a po za tym leży mu na sercu zdrowie ludności tego kraju.



DZIAŁ KOBIET



W nadchodzącym sezonie jesienno-zimowym niezmiernie modne są wełniane swetry, najlepiej wykonane ręcznie. Na zdjęciu swetrowa bluzka z ozdobnym spłotem na przodzie.

Szkodliwość Masła a Margaryny

“Mniej masła, bo sprzyja zawałom serca!” — taki slogan głoszą lekarze i... producenci margaryny. Czy nie kłamią?. Ostatnie badania dowodzą czegoś wręcz przeciwnego: margaryna nie chroni serca, sprzyjać natomiast może... powstawaniu raka.

Z mleka wyrabia się masło, bardzo przez barbarzyńców lubianą potrawę, której spożycie odróżnia bogaczy od prostego ludu” — tak pisał historyk rzymski Pliniusz Starszy o Germanach. A dwa tysiące lat potem to samo masło stało się podejrzanym: każdy kto obawia się choroby wieńcowej, smaruje chleb margaryną, szczególnie zaś... bogaci.

Zwolennik masła, prof. Edmund Renner z Giessen (RFN), podejrzewa przyjaciół margaryny o przekupność. W sukurs przychodzi mu kardiolog holenderski z Utrechtu, prof. Fritz Meijler — wespół wokół margarynową mafie, będącą na usługach wielkiego przemysłu naftowego. I jeszcze jeden ich kolega, 74-letni Sir John Mc Michael, wieloletni prezydent brytyjskiego “Cardiologist Association”, pan o pokątnych twierdzi: “Nie chciałbym mieć nigdy w swym organizmie tłuszczu roślinnego — margaryny! No, Sir. Never!”

Jest jednak nadal sporo upartych (i chyba nie wszyscy na usługach mafii), którzy wszelkiego zła dopatrują się w masle. Zastąpić je może przecież tylko margaryna. Dlaczego margaryna?

Swą egzystencję zawdzięcza cesarzowi Francji — Napoleonowi III. W roku 1867 rozpisal on konkurs na wynalezienie taniego tłuszczu, który byłby dostępny nawet dla najbiedniejszych warstw społecznych. Konkurs wygrał paryski profesor — Hippolyte Mege-Mouriés: z ubożego w tłuszcz mleka i wołowego łoju spreczował pierwszą margarynę. Smak jej był obrzydliwy, lecz głód w tych czasach jeszcze większy, a masło drogie!

Z upływem lat zmieniały się składniki, smak i zapach margaryny, przestała być tylko produktem zastępczym. Dziś wytwarzana jest niemal wyłącznie z mieszaniny utwardzonych tłuszczów roślinnych — z soi, słonecznika, orzeszków ziemnych... Produkcja jej zainteresowani są przede wszystkim wielcy plantatorzy tych roślin i oczywiście, przetwarzając ją przemysł olejowy. Najpotężniejszy człowiek świata zachodniego — prezydent USA, Jimmy Carter — jest właścicielem wielkiej 1200-hektarowej plantacji orzeszków ziemnych w Georgii. Same tylko Stany Zjednoczone uzyskały w roku 1976 z eksportu nasion oleistych cztery i pół miliarda dolarów — więcej niż dał im przemysł pracujący dla lotnictwa i podboju Kosmosu!

Wielki biznes, wielka reklama. Czym więc — masłem czy margaryną — karmić powinna domowników współczesna pani domu? Komu wierzyć, kogo słuchać?

Wielki koncern “Unilever” (74% zachodniemieckiego rynku margarynowego) zainwestował około stu milionów marek w tym tylko celu, aby każdego pana i panią domu przekonać o szkodliwości związku organicznego — lipidu o nazwie cholesterol. To właśnie on miałby być głównym sprawcą nagłej śmierci, przed którą

uchronić może tylko margaryna. Przede wszystkim zaś specjalą “Unilever”, “Rama”, “Stanella”, “Flora-Soft”, “SB”, “Blauband”, “Bacel” i “Du darfst”. Slogan firmy: “Smażąc, piekąc, gotując — pomyśl o poziomie swego cholesterolu!”

Tymczasem nowe odkrycia wskazują, że cholesterol bynajmniej nie jest “substancją szkodliwą”, wprost przeciwnie — ma także swe dobre strony. To bowiem, co w lekarskiej praktyce określa się jako “poziom cholesterol”, to w gruncie rzeczy nie jedna, lecz cztery rozmaite białka lipidowe — połączenie tłuszczowców (lipidów) i białek (protein).

I nie wszystkie z nich są szkodliwe. Naukowcy mówią dziś o “złych” i “dobrych”, o “szkodliwych” i “pożytecznych” proteinach lipidowych. Mierzona łącznie ich koncentracja we krwi nie powie lekarzowi nic o arteriosklerozie (zwapnieniu naczyń — miażdżycy), ani o ryzyku zawałowym. Tak więc krowy triumfują!

Dwie spośród czterech protein lipidowych nie odgrywają w chorobach naczyń i serca żadnej godnej wzmianki roli: “shyloimikrony” (99% tłuszczu i 1% białka) transportują przez naczynia limfatyczne tłuszcze zawarte w pożywieniu. Trzecia, zwana “Very-low-density-Lipoproteins”, w skrócie VLDL (92% tłuszczu i 8% białka) tworzy się w wątrobie.

Cholesterol. Ta bezbarwna, woskowata substancja jest w rzeczywistości o wiele lepsza niż jej zła sława. Odkryta przez pewnego Anglika w roku 1788, ochrzczona przez Francuza w r. 1815, z greckiego “chole” (żółć) i “stear” (tłuszcz) — klepała biedę do czasu, gdy dwaj niemieccy chemicy, Adolf Windaus i Heinrich Wieland, odczytali w latach dwudziestych strukturę pewnego alkoholu. Obaj otrzymali za to nagrodę Nobla.

Stwierdzono, że cholesterol to jakby węglowe rusztowanie, coć na kształt pszczołego plastra, które sprzyja rozmaitym chemicznym reakcjom.

Złą sławę dobył cholesterol od czasu, gdy stwierdzono, że odkładając się na ściankach naczyń krwionośnych powoduje ich zwężenie — arteriosklerozę. Światło naczyń zmniejsza się, staje się ono łamliwe i krucho. Wynik zawału serca lub udar mózgu.

Wciąż jeszcze nie znaleziono przekonujących dowodów, że ludzie spożywający tłuszcze zwierzęce częściej chorują na serce niż ci, którzy zastąpili je tłuszczami roślinnymi. Nie znaleziono na przykład żadnej różnicy w częstotliwości występowania zawałów serca wśród mnichów benedyktynskich, znanych z tłustej diety i wśród trapiistów, odżywiających się pokarmami ubogimi w tłuszcze i mięso.

Irlandczycy, którzy wyemigrowali do USA, jedzą w swej nowej ojczyźnie o wiele mniej tłuszczów, niż jadaliby u siebie w domu — a jednak częściej chorują na serce niż ich pozostali w starym kraju rodzeni.

Przyczyn może być wiele i z pewnością jest wiele. Angielski kardiolog podejrzewa, że po prostu lepiej stawiamy dziś diagnozy: “im więcej mamy elektrokardiografów, tym więcej rozpoznajemy zawałów”. Ale przecież nie tylko to sprawia, że statystyka liczby zgonów na serce jest dziś alarmująca. Z pewnością przy-

Mówi Prezes ZNP:

O Zasługach w Przeszłości i Zadaniach Na Przyszłość

Przemówienie Prezesa A. Mazewskiego Na Bankiecie Stulecia w Dniu 20 Września

With tribute, gratitude and thanks-giving to the founders and pioneers of the Polish National Alliance, the present generations of Americans of Polish origin and heritage deeply appreciate the fact that a milestone has been reached not only in the history of the organization, but also in the annals of American Polonia.

A milestone that tells our compatriots of other origins and heritages, that the Polish immigrants active in the second half of the 19th Century have left to their children and grandchildren a proud, enduring and exemplary legacy of self-reliance.

A milestone that tells the nation of the centennial, self-reliant, steadfast and effective service of the Polish immigrants and present-day Americans of Polish origin to the Republic, to Polonia and to our ancestral home, Poland.

A milestone that illuminates the pathways of our future with the knowledge and faith that self-reliance will lead us to new heights of accomplishments in the service to those ideals and purposes that put the Polish National Alliance at the top of all ethnic fraternal organizations in the United States.

A milestone at which, for the second time in its history, the Polish National Alliance is signally honored and privileged to have the President of the United States as the most distinguished guest.

Previous occasion of this historic significance took place in 1912 when President William Howard Taft participated in the dedication of Alliance College in Cambridge Springs, Pa.

At this centennial milestone we are reminded that the Polish National Alliance was founded, guided and spiritually nourished during its formative years by truly exceptional men of vision, courage and fortitude.

Such men as; —
* Philadelphia industrialist Julius Andrzejewicz;

* The forerunner of the General Service Administration, Francis Gryglaszewski who served as inspector of all federal buildings in the land;

* Chief Archivist of the Treasury Department Dr. Henryk Corwin Kallusowski;

* United States Consul to Bavaria Edward Zbigniew Brodowski;

* Inventor and pioneer in the public utility services, Erasmus Józef Jarzmannowski;

* Civil War General of the Gettysburg fame, Vladimir Krzyżanowski; and many other immigrants of education and integrity who, while working in the Polish National Alliance ranks, contributed in manifold ways to the enrichment of the quality of American life.

And at this festive moment we reaffirm the fact that the Polish National Alliance has always been attracting Polonia's most prominent civic leaders in the legislative, judicial and executive branches in our land.

Among them today stands in the forefront, the distinguished Secretary of State, Edmund S. Muskie.

The impact the Polish National Alliance made in the history and development of American Polonia, in the service to the Republic and in aiding the Polish nation in its century-long struggle for freedom, independence and dignity of man — are of historical dimensions.

In 1910, for instance, the Polish National Alliance presented to the American nation the Tadeusz Kosciuszko monument in Washington and convened in our nation's capital the first World Congress of Poles to appraise the situation in Europe in the shadows of the approaching World War One.

It helped Orchard Lake Schools during their formative years and in 1912 founded its own Alliance College.

czyniają się do tego stresy, brak ruchu, zbyt kaloryczne i zbyt obfite pożywienie, a także papierosy i wysokie ciśnienie.

Z pewnością istnieje cała “wiązka” przyczyn. Trudno wykluczyć z niej kawę, i tłuszcze i liczbę samochodów czy telefonów, czy nawet liczbę... dzikich gołębi! Potwierdza to czasem statystyka, ale i ona bywa często ślepa.

Bez względu na kontrowersje uczonych, interesy producentów masła czy margaryny, z całą pewnością jedno tylko można powiedzieć, żadnej nikotyny, więcej ruchu, mniej alkoholu, raczej szczupła niż okrągła sylwetka, a także... zdrowi rodzice.

It took a leading part in Polonia's World War One activities which contributed in a unique way to America's war efforts and helped Poland regain its independence in 1918.

It won high governmental accolades for contributions to World War Two efforts of the United States.

In 1944 it was the leading force in the formation of the Polish American Congress.

In 1954 it effectively presented to the United States Congress the case for the enactment of one of the greatest humanitarian acts in the history of our Republic — the Displaced Persons Act.

In 1976, the Polish National Alliance through Polish American Congress, was again in the forefront of the movement which resulted in the enactment of certain veterans' privileges to former members of the Polish and Czech Armed Forces during both world wars.

And now, standing at this milestone as heir to the noble centennial legacy of the Polish National Alliance, we resolve in our hearts that in the organization's second century, which had already begun on August 10th, we shall: —

* recommit ourselves to the ideals of service and high purposes that are in the hallmark of our organization;
* continue the struggle for a free and independent Poland, which as the millennial keystone in European stability, contains within itself important ingredients of America's enlightened self-interest;

* strive for steadily expanding unity of purpose among millions of Americans of Polish heritage in order to assure them proper status in the mainstreams of American Life, — the status which is still inadequate in certain areas of our National affairs;

* continue ethnic enrichment of our pluralistic society and of America's splendidly developing culture of pluralism.

This we shall implement primarily through the Educational and Youth and Sports Departments of our organization.

* continue in defense and perpetuation of the best values of culture, history and tradition of both United States and Poland against the encroachment of misguided innovators and apostles of senseless changes for the sake of changes alone;

* elimination of the vestiges of defamation, prejudice and discrimination still affecting our image in America; this objective we will pursue within the framework of the Polish American Congress programs;

* close and brotherly cooperation all Polonia's fraternal through the agency of the Polish American Congress.

And finally, on a Polish National Alliance note, we shall do our utmost in enrolling new members and carrying the Polish National Alliance message to the greatest possible number of American families of Polish heritage.

These are the principle articles of faith and resolutions at the termination of the first and the beginning of the second century of the Polish National Alliance.

With God's help, with self-reliance and firm faith in our hearts, we shall succeed and pave the way to even a greater future for the generations that will follow.

Felczer Ratuje Dziecko

Felczer odratował trzyletniego chłopca, który przez 30 minut znajdował się w wodzie. Dziecko wylowiono z rzeki Fox River. Chłopczyk nie wykazywał żadnych oznak życia. Dzięki akcji felczera, który zastosował sztuczne oddychanie, chłopczyk zaczął oddychać. Przebywa obecnie w szpitalu w bardzo poważnym stanie.

Świadkowie zajęcia nie mieli słów podziwu dla ekipy ratowniczej, która nie zważając na niebezpieczeństwo wyciągnęła chłopca i przystąpiła do akcji ratunkowej.

LEGAL NOTICE

Notice is hereby given, pursuant to “An Act in relation to the use of an Assumed Name in the conduct or transaction of Business in the State,” as amended, that a certification was filed by the undersigned with the County Clerk of Cook County. File No. K72435 Under the Assumed Name of General Contracting Co., with place of business located at 4146 W. Armitage #60639, the true name(s) and residence addresses of owner(s) is: George Isaacs, 4146 W. Armitage Ave., Chicago, Ill. 60639.

O Okradaniu Narodu

(Ciąg dalszy ze str. 4-ej)

długi, pożyczki, błędy, niezaradność i inne przyczyny obecnego przeżył.

Ale Wy, jako Duszpasterze Stolicy, wiecie dobrze, że pogłębiająca się choroba nietrzeźwości rodzi dalsze swoje owoce, jak nieuczciwość w pracy, brak rzetelności zobowiązań, nieposzanowanie mienia publicznego, okradanie Narodu, wyzysk ludzi pracujących, urządzenie się kosztem Państwa, przerażająca niewrażliwość nie niedość ludzi i wiele innych jeszcze przejawów codziennego życia — co wszystko kosztuje nas znacznie więcej, aniżeli wynoszą nasze długi. Przecież to wszystko oznacza nie tylko straty materialne, ale głęboką deformację Narodu, o którym piszą nasi wrogowie, że jest chorą częścią Europy. A jeszcze inni mają odwagę porównywać obecne czasy ze stanem Polski sprzed dwu wieków.

Wiemy, że wszystkie te opinie są wywołane poczuciem bezradności wobec sytuacji politycznej i goryczy udręczonego Narodu, ale nie możemy się zbyt łatwo usprawiedliwiać. Tym więcej, że przykład idzie z góry, a Stolica jest miejscem nasilonych wykroczeń.

Mogłoby być wydawać, że jest to położenie bez wyjścia, a jednak widzimy, że w trudnych sytuacjach dochodzi do głosu budzące się sumienie Narodu. Rzecz znamienna, że pochodzi to ze środowiska robotniczego, które uświadomiło sobie odpowiedzialność za Naród, za wypełnianie obowiązków

dnia i należne człowiekowi prawa. Wszystko to dzieje się w wymiarach społeczno-moralnych, tak przecież bliskich katolickiej etyce społecznej. Budzi się jakieś wielkie wołanie o wypełnienie przez katolików ich obowiązków społecznych i poczucie odpowiedzialności za Naród.

Robotnicy w Stocznjach, walcząc o swe prawa, modlili się, gromadzili na Mszach świętych, przystępowali do Komunii świętej, spowiadali się, o czym świadczą liczne, posiadane przeze mnie fotografie. Dali dowód, że odnowy Narodu bez odnowy sumień i poczucia odpowiedzialności moralnej nie da się przeprowadzić.

Czyż to nie jest wyprzedzający znak dla nas, duszpasterzy, którzy pragną dokonać duchownego odnowienia oblicza Stolicy przez misję Nawiedzenia? Czyż nie jest to oczywiście, że my, duszpasterze Miasta, nie możemy być fałszywymi prorokami?

Musimy zdobyć się na odwagę, by powiedzieć naszym wiernym, że ład społeczny i gospodarczy w dużym stopniu zależy od ładu moralnego w naszym codziennym życiu. Chociażbyśmy nie zdołali przez naszą pracę duszpasterską przezwyciężyć licznych przeciwności innego rzędu, to napewno możemy uodpornić Naród na wszelkie zło, powodujące rozkład moralny codziennego naszego życia. To jest główna ośnowa myśli, które chciałem Wam osobiście wypowiedzieć.”

Warszawa, 5. IX. 1980 r.

Ze Srebrnego Ekranu

“Hubal” i “Pasażerka”, Mariaż Raczej Niezwykły

“Hubala” już znamy. Szedł w kinie “Milford” przed pięciu czy sześciu laty i cieszył się dużym powodzeniem. W obecnym mini-festiwalu powinien, ze względu na chronologię, zajmować miejsce zaraz po filmie “Gdziekolwiek jesteś Panie Prezydencie.”

W tym filmie, prezydent Starzyński jeszcze przed kapitulacją Warszawy wytacza nowy kierunek działania: konspirację.

W “Hubalu” major Henryk Dobrzański z ostatniego ułana Rzeczypospolitej przekształca się w pierwszego jej partyzanta. To są wstępne poczynania Polski Podziemnej, po nich dopiero przyjdą inne: rozprawy z okrutnym okupantem (“Zamach”) czy wojna mózgów (“Enigma”).

Major Hubal — krytykowany za brak karności i za romantyczne szaleństwo, które przyniosło śmierć i cierpienie setkom niewinnych — spełniał przecież swój żołnierski obowiązek tak, jak go pojmował — to znaczy w walce.

Inaczej ginęli — już nie setkami ale setkami tysięcy — ludzie, którzy jeszcze nie zdążyli dołączyć do walczących szeregów, albo zagubieni albo porażeni klęską.

Po nich wyciągał swe macki nieludzki, przerażający aparat masowej zagłady, wymyślony przez hitlerizm. I nie grób ich czekał na leśnej polanie ale bezimienne miejsce w stosie ludzkich prochów. Stąd zestawienie ułańskiej fantazji i ułańskiej śmierci z anonimową zagładą w oparach cyklo-nu z pozoru jest tylko mariażem raczej niezwykłym.

W istocie rzeczy i film “Hubal” i

film “Pasażerka” opowiadają o śmierci dla Ojczyzny — i nie ważna jest scenaria tej śmierci: w “Hubalu” rozkwitająca wszystkimi barwami polskiej zimy i wiosny czy na tle baraków, drutów kolczastych i krematoryjnych dymów w “Pasażerce.”

Biało-czarny film Andrzeja Munka był ostatnim i niedokończonym dziełem tego wybitnego reżysera.

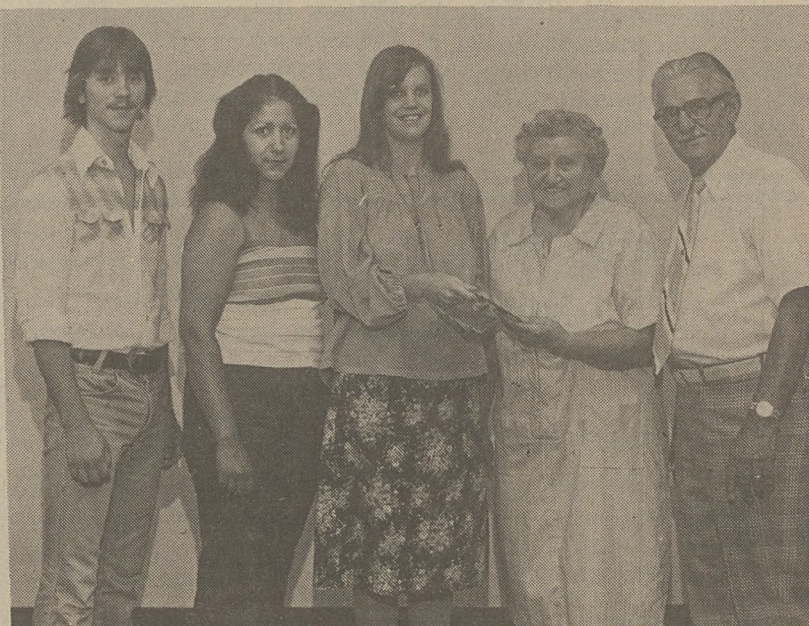
Andrzej Munk zginął w katastrofie samochodowej, gdy “Pasażerka” była jeszcze w fazie zdjęciowej. Dokończyli ten film za niego wierni jego przyjaciele i uczniowie. W cztery lata po tragicznej śmierci Munka, “Pasażerka” zdobywa nagrodę “Złota Brama” — nagrodę festiwalu w San Francisco.

Zdobywa potem inne nagrody, pochwały, wyróżnienia. To wstrząsający film. Opowiada o wyimaginowanym spotkaniu powojennym dwóch kobiet w tragiczny sposób związanych ze sobą w tamtej tragicznej epoce zagłady: więźniarki obozu koncentracyjnego i strażniczki. I tak waka-cyjne spotkanie na pokładzie wycieczkowego statku przekształca się w grozę tamtej epoki.

Obrazy pamięci kręca się wstecz. Trzeba rzecz nazwać po imieniu: nie na każde nerwy jest ten film. Trzeba uczciwie powiedzieć: ludzie, którzy starają się zapomnieć, nie powinni tego filmu oglądać. Ale trzeba dodać: okrutny w swoim realizmie film “Pasażerka” jest filmem wybitnym, a to w dziedzinie sztuki ma największe znaczenie.

E. Kran

Zdobywcy Nagród Ufundowanych Przez Standard Federal Savings



Na zdjęciu szczęśliwcy, którzy wygrali książeczki czekowe po \$50 każda, nagrody ufundowane przez bank Standard Federal Savings mieszczone się przy 4192 Archer Ave. Nagrody te zostały rozlosowane pośród uczestników wyprzedaży ulicznej zorganizowanej przez lokalną Izbę Handlową Brighton Parku.

Od lewej stoja: Russell Tarvid, Cynthia Bereta, Mary Sworsky, dyrektorka łączności ze społeczeństwem, która wręcza nagrody, Bessie Johnson i Al Heinz. Jeszcze jeden zdobywca nagrody Paul Cabay nie był obecny przy robieniu zdjęcia.

Pomoc Militarna Dla Arabii

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

problem utrzymania portów w Zatoce Perskiej dostępnymi dla normalnego ruchu wodnego.

W marcu 1979 roku, podczas konfliktu między Północnym a Południowym Jemenem do Arabii Saudyjskiej wysłano 2 samoloty radarowe AWACS, które mogą również służyć jako samoloty ostrzegawcze i jako system dowodzący.

Podczas tego kryzysu, Stany przesunęły tam również swoje jednostki morskie, bliżej półwyspu Arabskiego.

Samoloty AWACS stoją w szyku bojowym w Egipcie, wprowadzenie ich w Arabii Saudyjskiej wzmocniłoby możliwości ochronne Strait of Harmuz, drogi wodnej przez którą przepływają na Zachód tankowce z ropą naftową.

Dotychczas, ruch tankowców z krajów położonych nad Zatoką Perską — poza Irakiem i Iranem — odbywa się normalnie.

Rząd US obawia się jednakże, że Irańczycy mogą zamknąć Strait of Harmuz, odcinając w ten sposób drogę do Zatoki Perskiej.

W ub. tygodniu prez. Carter powiedział, że nie dopuści do zamknięcia

Proces Wkrótce

Pekin (NYT) — Rzecznik chińskiego ministerstwa spraw zagranicznych powiedział, że proces "gangu czworga" rozpocznie się w niedalekiej przyszłości, ale konkretnej daty nie mógł podać.

W. Wieczorek Nie Żyje

Prezeska Grupy 101 Zw. Polek, Wincentyna Wieczorek, żona śp. Jana Kantego Wieczorek, należała do Związku Polek przeszło 40 lat, brała czynny udział w życiu organizacji. Dnia 9 grudnia 1950, została wybrana prezeską Grupy 101 — Tow. "Robotnica" i przez okres 30 lat sprawowała godnie ten urząd. Zasłużona prezeska ukończyła organizację Związków Polek. Skromna, cicha, lubiana przez wszystkich pozostawała do śmierci na posterunku pracy społecznej.

Sp. Wincentyna Wieczorek zmarła dnia 29 września. Pozostawiła rodzinę — syna Tadeusza, córkę Irenę, wnuczki i wnuki.

Składamy wyrazy współczucia dla całej rodziny.

Sp. Zmarła należała również do Grupy 170 ZNP — Tow. Agatona Gillera—Tomasza Zana.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza córka moja, siostra nasza i ciocia nasza, śp.

Stefania A. Mika
(córka śp. Franciszka)

po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona Sw. Sakramentami, dnia 27-go września 1980 roku, o godzinie 1:05 po południu, w średnim wieku.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 1-go października, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego, pnr. 5735 W. Fullerton Ave., narożnik Mango, do kościoła Sw. Jakuba (Msza Sw. o godzinie 10-ej rano), a stamtąd na cmentarz Sw. Wojciecha, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni: Maria (z domu Początek), Matka; John (Marie), Rosalie (Ted) Swier (Swierczynski), Genevieve (Joseph) Gorlewski, Virginia i Frank (Jean), bracia, bratowe, siostry i szwagrowie; bratanki, bratanice, siostrzenice i siostrzenice; wraz z całą rodziną.

Pogrzebowi: Poterek.
Telefon: 237-6400.



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza matka i babcia nasza, śp.

Stella Marchevski
(żona śp. Joseph)

po długiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona Sw. Sakramentami, dnia 29-go września 1980 roku, o godzinie 5:55 nad ranem, przeżywszy lat 81.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 1-go października, o godzinie 9:30 rano, z zakładu pogrzebowego Friedrichs Funeral Home, pnr. 320 W. Central Rd., Mount Prospect, Ill., do kościoła St. Cecelia (Msza Sw. o godzinie 10-ej rano), a stamtąd na cmentarz Sw. Wojciecha, na parcelę familijną.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni: Jean (Henry) Stanko i Evelyn Nitto, córki i zięć; 6 wnucząt; wraz z całą rodziną.
Pogrzebem zajmuje się: Friedrichs Funeral Home.
Telefon: 255-7800



Wszystkim krewnym i znajomym donosimy tę smutną wiadomość, iż najukochańsza matka, babcia i prababica nasza, śp.

Wincentyna Wieczorek
(żona śp. Jana Klizicki i śp. Jana Wieczorek)

Długoletnia prezeska i członkini Tow. Robotnica Gr. 101 Związku Polek w Ameryce; po długiej i ciężkiej chorobie, pożegnała się z tym światem, opatrzona Sw. Sakramentami, dnia 29-go września 1980 roku, rano, w starszym wieku.

Pogrzeb odbędzie się w środę, dnia 1-go października, o godzinie 9:15 rano, z zakładu pogrzebowego Kopec Funeral Home, pnr. 5259 W. Roscoe ul., do kaplicy Wszystkich Świętych na cmentarzu Wszystkich Świętych, gdzie zwłoki zostaną złożone na wieczny spoczynek.

Na ten smutny obrządek zapraszają wszystkich krewnych i znajomych, w ciężkim żalu pogrążeni:

Tadeusz, Regina (Randy) Orlow, syn, córka i zięć; Gloria (Jim) Sprinkel, Shirley (Kenneth) Brierre, Christine Mylroie i Jeffrey Orlow, wnuczki i wnuk; 5 prawnucząt; wraz z całą rodziną.
Pogrzebem zajmuje się Stanley J. Kopec.
Telefon: 545-6974.

tęgo przejścia wodnego, ponieważ posunięcie takie mogłoby odciąć 60% światowego zaopatrzenia ropy naftowej.

Arabia Saudyjska, główny eksporter ropy do US najbardziej odczułaby wstrzymanie ruchu.

Muskie spotkał się z ministrami spraw zagranicznych Pakistanu, Bahrain i Egiptu oraz wysoko postawionymi reprezentantami Omanu.

Minister Agha Shahi z Pakistanu powiedział, że jego kraj przeciwstawia się obcej interwencji w Zatoce Perskiej, łącznie z interwencją Stanów Zjednoczonych.

Bezpieczeństwo zatoki — powiedział Shahi — powinno być zabezpieczone przede wszystkim przez otaczające ją państwa.

Shahi miał tylko fragmentaryczne informacje na temat postępów misji pokojowej swego prezydenta Zia ul-Haq w Iraku i Iranie.

Przypuszcza się, że dzisiaj prezydent Pakistanu prześle wyniki swej misji na posiedzeniu Zgromadzenia Generalnego ONZ.

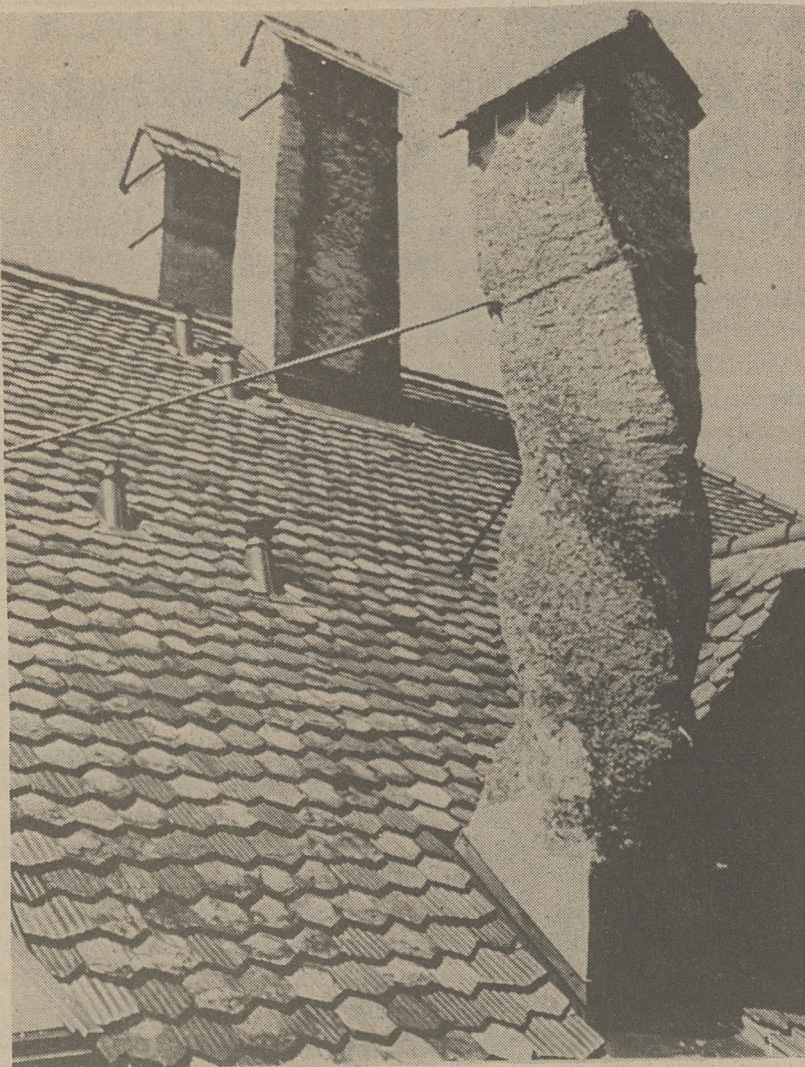
Podczas spotkań sekr. Muskie z podsekretarzem spraw zagranicznych Omanu i ministrem spraw zagranicznych Bahrainu poruszono zawarte między nimi a US porozumienia, na mocy których Stany posiadają prawo używania ich baz wojskowych do napełniania paliwem swoich samolotów i okrętów oraz do zaopatrywania się w niezbędne sprzęty i wyposażenie.

W zagrożonym rejonie znajduje się w chwili obecnej 31 okrętów amerykańskich, łącznie z lotniskowcami "Eisenhower" i "Midway" co daje Stanom Zjednoczonym zdecydowaną militarną przewagę nad każdymi innymi siłami.

Zmarł L. Milestone

Los Angeles (UPI) — Lewis Milestone, reżyser pierwszej wersji klasycznego dzisiaj filmu "All quiet on the western front" zmarł po długiej chorobie na kilka dni przed ukończeniem 84 roku życia. W czasie swojej 40-letniej kariery Milestone zdobył dwa Oscary za reżyserię wyżej wymienionego filmu i za film "Two arabian knights".

Do jego najbardziej znanych filmów należały "Front page", "As well as", "Of mice and men", "Les miserables", "Pork Chop Hill" i "Ocean's 11". Czwarty film pt. "Mutiny on the bounty", z udziałem Marlonda Brando, reżyserował w 1962 roku.



MURTEN, SZWAJCARIA. — Właściciel tego domu nie potrafi zrozumieć dlaczego jeden z kominów przekreślił się o 180 stopni. (UPI)

Iran Grozi Bombardowaniem

(Ciąg dalszy ze str. 1-ej)

szym ciągu zaprzecza, że wojska iraackie zajęły Khurramshahr.

Lotnictwo Iranu bombardowało ośrodek przemysłu naftowego Iraku — Kirkuk, port Basra i Fao nad ujściem Shatt Al-Arab (połączenie Eufratu z Tygrysem, które w dolnym biegu było granicą między Irakiem i Iranem).

Egipt potępił wojnę irańsko-iraacką, niszczącą obydwa kraje, oferując Stanom Zjednoczonym na krótki okres "interwencji" swoje porty i bazy. Wiceprezydent Egiptu Mobarak i b. minister spraw zagr. Mustafa Khalil, w przemówieniach na otwarciu pierwszej sesji Narodowej Partii Demokratycznej, której przywódcą jest

Komitet Dochodzeniowy Zakończył Pracę

Washington (UPI) — Po zakończeniu przesłuchań w sprawie powiązań Billy Cartera z Libią, specjalny senacki komitet dochodzeniowy sporządził raport, który zostanie przedstawiony całemu Senatowi.

Źródła poinformowane donoszą, że niektórzy członkowie komitetu uważają, że zainteresowanie Libii bratem Prezydenta, wzmogło się po próbie wykorzystania jego "przyjaźni" do nakłonienia tego kraju do wstąpienia się w Iranie w sprawie zakładników amerykańskich.

Raport, który zostanie przekazany do wiadomości Senatowi w czwartek nie jest jeszcze ukończony, ponieważ w dalszym ciągu trwają dwa dochodzenia prowadzone w tej sprawie przez Departament Sprawiedliwości.

Jedno z nich dotyczy ostrzeżenia udzielonego Billy Carterowi przez Zbigniewa Brzezińskiego, który dowiedziawszy się z tajnych dokumentów wywiadu o próbie nawiązania kontaktów biznesowych między Libią a amerykańską firmą naftową, powiedział mu, że podobne interesy mogą narazić Prezydenta na kłopoty.

Drugie dochodzenie dotyczy sposobu nakłonienia Billy Cartera przez B. Civiletti do zarejestrowania się jako agent libijski, co zresztą Carter ostatecznie uczynił w dniu 4 lipca.

Niektórzy członkowie komitetu dochodzeniowego mimo dwóch miesięcy przesłuchań na otwartych i zamkniętych posiedzeniach, uważają, że Billy Carter nie powiedział całej prawdy i że w jego wypowiedziach wystąpiły nie dające uzasadnić się rozbieżności.

Ostatnie Plakaty

Pekin. (NYT) — Z pekińskiej "ściany demokracji" zdarte zostały ostatnie plakaty, które były rodzajem niecenzurowanych gazetek i wyrazem poglądów społeczeństwa, krytycznych dla władzy.

Przedstawiciele organów bezpieczeństwa stwierdzili, że ostatni plakat nalepił człowiek umysłowo chory. Na mocy decyzji Ogólnochińskiego Narodowego Kongresu Ludowego wypowiedzi plakatowe zostały zakazane. W pobliżu "ściany demokracji" ustanowiony został posterunek policyjny, który powstrzymać będzie amatorów plakatów od dalszego ich nalepiania.

Decyzja Sądu Najwyższego Zaoszczędzi Dużo Pieniędzy

Dzięki decyzji, jaką podjął Najwyższy Sąd Stanu Illinois, wielu klientów zaoszczędzi dużo pieniędzy. W poniedziałek sąd wydał orzeczenie, na mocy którego sprzedawcy w sklepach, które wydają kupony oszczędnościowe, będą mogli obliczać podatek od wydanej przez kupującego sumy, dopiero po odliczeniu oszczędności, jakie otrzyma on przez przedstawienie kuponu zniżkowego. Dotychczas prawo było inne. Kasjer podsumowywał wszystkie ceny zakupionych towarów, obliczał odpowiedni podatek, a dopiero wtedy odliczał sumę za otrzymane kupony. Sędziowie,

większością głosów 6:1 wypowiedzieli się za tym, aby pozwolić zaoszczędzić kupującym tych kilka dodatkowych centów. Zmiana zarządzenia dotyczy jedynie kuponów oszczędnościowych, jakie wydawane są przez poszczególne sklepy, a które można otrzymać w tych sklepach albo wyjąć z lokalnej gazety. Kupony, jakie są wydawane przez duże kompanie produkujące dany towar nie będą brane pod uwagę.

Ponieważ stan nie ma zupełnie kontroli nad ilością i wartością wydawanych kuponów przez poszczególnych właścicieli sklepów, trudno jest obliczyć ile pieniędzy będą mogli zaoszczędzić mieszkańcy naszego stanu. Przedstawicielka biura podatkowego, Helen Adjoran stwierdziła, że sumy te osiągną miliony dolarów rocznie. Szereg osób wyraziło obawę, że nowe zarządzenie obniży znacznie dochody stanowe z podatków otrzymywanych od sprzedaży towarów po obniżonych cenach i utratą dodatkowych funduszy z podatku. Zdaniem jednak sędziego Roberta C. Underwood, poprzednia metoda obliczania podatku była zła i należy ją poprawić.

Decyzja sądu została wydana w związku ze skargą, jaką w 1972 r. wniosła firma Saxon-Western Corp., która sprzedawała farby. Skarga ta była skierowana przeciw departamentowi podatków. W wyroku sądowym ogłoszonym przez sąd niższej instancji, podtrzymano płaconie podatku od ceny towaru bez uwzględnienia obniżki spowodowanej kuponem. Dopiero teraz, Najwyższy Sąd, obalił poprzednią decyzję i ustanowił nowe prawo.

"Płynne Proteiny" Przyczyną Arytmii Serca

Boston. (UPI) — Lekarze z kliniki medycznej przy University of Rochester przeprowadzili badania, z których wynika, że wiele osób przebywających na tzw. "płynnej diecie proteinowej" doznaje sensacji sercowych już po kilku dniach zażywania płynu, konsumującego tłuszcz organizmu.

Trzy spośród sześciu kobiet, które zgłosiły się do udziału w badaniach wykazywały arytmie serca, nieregularną pracę i inne dolegliwości tego organu, trudne do wykrycia przy pomocy standardowych testów medycznych.

Śmierć sześciu osób w 1977 roku — dniach niezwyklej popularności diety — przypisywano właśnie spożywaniu "Liquid protein".

Od tego czasu wiele aptek usunęło ze sprzedaży ten środek, w innych nadal jest dostępny bez recepty lekarskiej.

Mimo, że grupa badawcza nie jest w stanie określić w jaki sposób płynne proteiny wpływają na serce, pewni są, że wpływ taki istnieje, ponieważ niepokojące objawy minęły wkrótce po przerwaniu diety i powrocie do normalnego jadłospisu.

Opóźnienie Akcji Przeniesienia

Kubańczyków do Ark.

Fort Chaffee, Ark. (UPI) — Przeniesienie uchodźców kubańskich z Wisconsin do Fort Chaffee uległo opóźnieniu, lecz władze w dalszym ciągu utrzymują, że zdążą zakończyć tę akcję w przewidzianym terminie.

Poważne obniżenie, bo aż 3-godzinne, nastąpiło w trakcie sprawdzania papierów uchodźców w Fort McCoy, Wis. Uchodźcy ci mieli być przeniesieni do Arkansas w czasie weekendu. W tym układzie rzeczy Dept. Stanu zmuszony został do wyznaczenia czterech lotów na dzień dzisiejszy. Celem utrzymania akcji przeniesienia uchodźców w przewidzianym tempie, liczbe wyznaczonych na dziś lotów zwiększono o jeden.

Około 180 Kubańczyków przybyło w niedzielę w południe wynajętym samolotem typu DC-8. Samolot ten miał tu wylądować pierwotnie o godz. 9:15 rano.

Tajemnica Morderstwa Ujawniona Po 54 Latach

Lansing, Mich. (UPI) — 78-letnia kobieta przerwała ciszę, trwającą od 1926 roku, kiedy to nieznany policji sprawca popełnił morderstwo na Marion Monroe, małżonce zamożnego farmera a jego samego dotkliwie pobił.

Kobieta, która 2 miesiące temu napisała list do policji, donosząc, że mordercą był jej były mąż, Russell Smith, prosiła o nie podawanie jej nazwiska.

W liście wyjaśniła, że nie mogła dłużej znieść tajemnicy dręczącej ją od lat.

Wcześniej nie miała jednak odwagi zawiadomić władz o znanych jej wypadkach, ponieważ Russell Smith zagroził jej i jej dzieciom śmiercią za wyjawienie jego sekretu.

Smith, który nie był nawet podejrzany w chwili intensywnego prowadzenia śledztwa, zmarł 4 lata temu w Texas.

Aresztowano 150 Uczestników Demonstracji

Shoreham, N.Y. (UPI) — Wczoraj nad ranem zaaresztowano 150 osób blokujących drogę publiczną prowadzącą na budowę siłowni nuklearnej na Long Island. Uczestnicy demonstracji zatarasowali drogę hamując ruch.

200 osób nadal pozostaje na terenach wokół budowy, protestując przeciwko stosowaniu siły nuklearnej w jakiegokolwiek formie.

RAZ W ROKU

PAMIĄTKOWY 100-ty ROCZNICY

KALENDARZ
ZWIĄZKOWY

NA ROK 1980

i

PAMIĄTKOWY
ALBUM WOJSKA
POLSKIEGO
NA ZACHODZIE

"ZA NASZĄ
i WASZĄ
WOLNOŚĆ"

RAZEM \$5.00
TYLKO

Jest to okazja — zamawiajcie, pisząc:

DZIENNIK
ZWIĄZKOWY

6100 N. CICERO AVENUE
CHICAGO, ILLINOIS 60646

(Na C.O.D. nie wysyłamy)

I
N
W
E
N
T
A
R
Z
O
W
A

W
Y
P
R
Z
E
D
A
Ż

**POLSKIE PROGRAMY
RADIOWE W CHICAGO
W KOLEJNOŚCI NADAWANIA**

ROBERT LEWANDOWSKI
Stacja WSBG 1240 KC
Codziennie 7-8:30 Rano
2-3 Po Pol. w Niedziele
Robert Lewandowski, Właściciel

**GODZINA SŁONECZNA
LIDII PUCIŃSKIEJ**
Stacja WEDC
7 Dni w Tygodniu
8:30-9:30 Rano

GŁOS POLONII
WCEV 1450 AM
MIGALA COMMUNICATIONS CORP.
Od Poniedziałku do Soboty Włącznie
4:05 Do 6:00 Wieczorem
Kierownicy i Anonserzy Audycji
JÓZEF, SŁAWA I JERZY MIGALA

**"WIADOMOŚCI Z POLSKI
O POLSCE"**
Właściciel Programu
MARIAN CZERNIECKI
Od Poniedziałku do Piątku
Od 4:30-5:00 Po Pol.
W Sobotę od 4:30-5:30 Po Pol.
WOPA 1490 KC

**"POLSKA W MUZYCE
PIEŚNI I SŁOWIE"**
Stacja WOPA
Od Poniedziałku do Piątku
Włącznie
5 do 5:30 Po Pol.
ADAM GRZEGORZEWSKI
Kierownik i Zarządca

**GODZINA RÓŻAŃCOWA
OJCA JUSTYNA**
WOPA 1490 KC
Sobota 7:30 Rano
Niedziela 7:30 Wiecz.
O. Komelan Dende OFMC, Dyrektor

**"UNCLE" HENRY CUKIERKA
SKOCZNA POLSKA MUZYKA**
Sobota 8-9 Rano i 1-2 Po Pol.
WTAQ 1300 KC
Niedziela 8-9 Rano i 2-3 Po Pol.

CHET GULINSKI SHOW
Stacja WOPA 1490 KC
Sobota 12-1 Niedziela 10-1
Stacja WYLO 540 KC
Chet Gulinski, Dyr. Programów

**THE PIEROGI KING
RADIO POLKA SHOWS**
WOPA 1490 KC
Sobota 1 do 2 Po Pol.
WTAQ 1300 KC
Sobota 3 do 4 Po Pol.
WONX 1590 KC
Niedziela 8 do 9 Rano

"KŁOPOTY SIEKIERKÓW"
Stacja WOPA 1490 KC
W Każdy Wtorek, Środę,
Czwartek i Piątek 7-7:30 Wiecz.
Kierownik
BRONISŁAW ZIELIŃSKI
Anonserzy
PELAGIA I BRONISŁAW
MROZOWIE

Father-Son Set



7504
by Alice Brooks

Like father, like son—delight both with warm, smart sets. Handmade gifts mean most! Crochet brimmed hats and long, fringed scarves of synthetic worsted for sport, school, work. Pattern 7504: Scarves, hats for Men, Boys S, M, L included.

\$1.75 for each pattern. Add 50¢ each pattern for first-class air-mail and handling. Send to:

Alice Brooks
Needlecraft Dept. 263

Polish Daily Zgoda

Box 163, Old Chelsea Sta., New York, NY 10011. Print Name, Address, Zip, Pattern Number. EXCITING! New 1980 NEEDLE CRAFT CATALOG with over 170 designs in great variety of crafts. 3 free patterns inside. Send \$1.00

132-Quilt Originals... \$1.50
131-Add a Block Quilts... \$1.50
130-Sweaters-Sizes 38-56... \$1.50
129-Quick/Easy Transfers... \$1.50
128-Patchwork Quilts... \$1.50
127-Afghans 'n' Dollies... \$1.50
126-Crafty Flowers... \$1.50
125-Petal Quilts... \$1.50
124-Gifts 'n' Ornaments... \$1.50
123-Stitch 'n' Patch Quilts... \$1.50
122-Stuff 'n' Puff Quilts... \$1.50
121-Pillow Show-Offs... \$1.50
120-Crochet a Wardrobe... \$1.50
119-Flower Crochet... \$1.50
118-Crochet with Squares... \$1.50
116-Nifty Fifty Quilts... \$1.50
115-Ripple Crochet... \$1.50
114-Complete Afghans... \$1.50
112-Prize Afghans... \$1.50
107-Instant Sewing... \$1.50
105-Instant Crochet... \$1.50
102-Museum Quilts... \$1.50
101-Quilt Collection... \$1.50

Mieczysław Fogg w Nowej Rewii pt. "Nasza jest Moc"

MIECZYŚŁAW
FOGG

Mieczysław Fogg.
pleśniarz Warszawy.



Któż z nas nie zna Foggę? Któż z nas nie kocha go za to, że polską piosenkę rozlał po całym świecie i całe swoje życie dla niej poświęcił. Zawsze uśmiechnięty, zawsze pełen werwy i zapału do pracy. Cenią go za to wszyscy, zarówno starzy, jak i młodzi.

O nieprzeciętnej popularności Foggę świadczą chociażby jego liczne nagrania płytowe, które do dziś należą do "bestsellerów" wszędzie tam, gdzie biją polskie serca, doceniające wartość jego piosenek.

Zbliżający się przyjazd Mieczysława Foggę budzi zainteresowanie i nie tylko wśród starszych, którzy pamiętają występy najpopularniejszego polskiego piosenkarza z dawnych lat. Na występy Foggę przychodzą starsi i młodzi i całkiem najmłodszy, którzy urodzili się na amerykańskiej lub kanadyjskiej ziemi. Starszym przynosi ich młodość "lata górne i chmurne," romantyczne, Polskę — za którą tęsknią, dla młodych jest to wytlumaczeniem tego, co ich rodzice mówią o niej.

W rewii p.t. "NASZA JEST MOC" zobaczymy i usłyszymy znakomitych artystów. Irena Rogowska, znakomita aktorka, rozpoczęła karierę w zespole "Mazowsze," Bożena Mikolaj-ska, znana z telewizji i nagrań w Polskim Radio, Teresa Nowicka zdobywa nagrody na festiwalach w Kołobrzegu i Opolu, Danuta Wiśniewska to wielki talent estradowy, występuje w kraju i zagranicą. Bogusław Korprowski to najlepszy parodysta Pol-

ski. Wszystkim akompanuje znakomity kwartet muzyczny.

Zespół wystąpi w Chicago w Lane Tech. High School Auditorium, Western Ave. i Addison Str., w sobotę, 11-go października, o godz. 8:00 wieczorem i w niedzielę, 12-go października, o godz. 3:00 po poł. i 6:30 wiecz. Bilety: Orbit Travel, 2930 N. Milwaukee Ave., Best Way Travel, 3455 N. Pulaski Rd., Alma Travel, 1282 N. Milwaukee i 5941 N. Broadway, International Travel, 3055 N. Milwaukee Ave., tel.: 772-8010, Rukujko Adv., 384-6748. W kasie godzinę przed występem.

Gary, Ind. — w czwartek, 9 października, o godz. 8:00 wiecz. w sali Salvatorian Hall, 5755 Pennsylvania Ave.

Milwaukee, Wis. — w piątek, 10 października, o godz. 8:00 wiecz. w sali Alverno College Audit., 3401 S. 39th St.

★ Pomoc Domowa

TOWARZYSZKA

Do obłożnie chorej starszej pani. Lekkie gotowanie. Południowo-zachodnia. Na okres wakacyjny tylko. Wymagane referencje. Musi mówić trochę po angielsku.

735-1011

POWAZNA kobieta z zamieszkaniem do pracy domowej i opieki nad dzieckiem. Wynagrodzenie plus pokój i wyżywienie. 394-8390

LIVE IN HOUSEKEEPER

6 or 7 days a week. No cooking. Western suburbs. Good salary. CALL 887-7378

LIVE IN COMPANION

Older lady to share lovely home in South West Suburb. Current drivers license. No nursing, character references required. Non smoker. Call: days

Mon-Fri 799-9000, Eves:
967-5925 or 481-4894

GOSPODYNI

OPIEKA NAD DZIEĆMI
Do dwójga dzieci. 3 dni w tygodniu. Własny dojazd. Okolica Hinsdale, IL. Referencje wymagane.

654-8671

Dzwonić po angielsku.

CLEANING LADY

1 day per week (Friday)
\$3.50 per hour, plus transportation.
951-6219 or 649-6856
6—8 p.m.

PRACEDOMOWE Z ZAMIESZKANIEM

5 dni w tygodniu, \$165. 6 dni w tyg., \$200. Wymagana przynajmniej minimalna znajomość angielskiego. Mamy także w tej chwili dużo innych prac z zamieszkaniem.

BERIS EMPLOYMENT AGENCY
4962 N. Milwaukee Ave.
736-9448

★ Pomoc Domowa

HOUSEKEEPER

9-2, 5 days — Mature lady
No Children Here
North Side—Generous \$\$
Call 274-3870

GOSPODYNI z zamieszkaniem. Trochę angielskiego. Referencje. 654-1738 — pytać o Ninę.

★ Praca Żeńska

POPRAWKI ODZIEŻY

Elegancki zakład czyszczenia odzieży poszukuje kobietę do robienia poprawek. Musi mieć doświadczenie i mówić trochę po angielsku. Blisko Śródmieścia.

664-7086 — pytać o Sam.

POTRZEBNA
SEKRETARKA-RECEPCJONISTKA
— ASYSTENTKA DENTYSTY
Musi pisać trochę na maszynie, mówić po angielsku i po polsku. Oraz musi umieć komunikować się z pacjentami. Stanowisko na pełen etat.
774-4444

SZWACZKI

Muszą mieć doświadczenie na pojedynczych igłach.
INTEGRITY UNIFORMS
3322 W. LAWRENCE

GENERAL OFFICE

Appliance Service Company
Has position for individual who enjoys public contact work. Female preferred. Telephone and other varied duties. Near downtown. Northwest Station. Call:

454-0342

POTRZEBNA KRAWCOWA

Z doświadczeniem do robienia poprawek przy męskich ubraniach. Stała praca, dobre wynagrodzenie. Dzwonić między 12-9. Pytać o Gene.

971-0633

★ Praca

POTRZEBNY JANITOR

Do opieki nad fabryką w północno-zachodniej dzielnicy. Musi być stałym mieszkaniem U.S.A. 5 dniowy tydzień. Dużo świadczeń firmowych. Zgłaszać się osobiście, podczas tygodnia. 9 rano do 11 rano lub 1 po południu. Do 4 po południu.

CHICAGO DRYER COMPANY
2210 North Pulaski Road
Do pana Kober

KRAWIEC

Musi robić główne poprawki przy męskiej i damskiej odzieży.
Pelen Etat
Chicago-Michigan Avenues lokacja.
Dzwonić w języku angielskim.
Od poniedziałku do piątku.
642-1909

FOSTER PARENTS WANTED
Work in your own home and be part of an individual's growth providing specialized care and training.

EARN BETWEEN

\$318 TO \$975 PER MONTH.

Chicago Residents. North & West Side Only. — Contact:

SARAH HUTCHINSON

Foster Home Co-ordinator

AUGUSTANA

FOSTER CARE PROGRAM

7464 N. Sheridan Road

Chicago, Illinois.

Equal Opportunity Employer M/F

EXCELLENT OPPORTUNITIES HOUSEKEEPER

Our beautiful Northbrook store has a full time opening for an individual with the ability to perform a variety of housekeeping functions. The qualified individual will be a self starter with the ability to handle dusting and polishing of furniture, vacuuming and some mopping.

MAINTENANCE

This is a full time opening for a self starter who can handle cleaning equipment and perform minor plumbing and electrical work. Previous janitorial experience would be helpful, a high school degree is preferred but not essential.

In addition to a good growth opportunity, we offer excellent compensation and full benefits including a liberal employee merchandising discount. To apply for these positions, please contact Personnel at:

272-8500, ext. 257
from 10 A.M. to 5 P.M.
HOME FURNISHINGS
1001 Skokie Blvd. Northbrook, IL 60062

★ Kontraktorzy

WSZYSTKIE ODNOWY DOMÓW

SZYBKO — TANIO — SUMIENIE — FACHOWO
• ROBOTY CIEŚLERSKIE • OBICIA ALUMINIOWE I INNE • DACHY
• SCHODY • OKNA • WERANDY • PIWNICE • KUCHNIE
• ŁAZIENKI • DODATKOWE POKOJE • FUGOWANIE MALOWANIE
DOMÓW ZEWNĄTRZ I WEWNĄTRZ • ROBOTA GWARANTOWANA
Dzwonić do Znanego Kontraktora
MIKE DRAGOWICZ • 588-6535

★ Praca Męska

POTRZEBNY MECHANIK

Ze Znajomością Pracy Na Silnikach Wysoko — prężnych i ogólnej pracy przy reperaturach samochodów ciężarowych. Wymagany stały pobyt, dobry stan zdrowia i przeprowadzka na stałe Houston, Texas. Dobre wynagrodzenie i ubezpieczenie.
Dzwonić (713) 672-5318
w dzień, w języku angielskim.
W języku polskim proszę pytać o Janusza.
Wieczorem (713) 451-1573

FITTER/TAILOR

Schaumburg area.
Good English customer handling. Good pay for right person.
Excellent opportunity.
Call Mr. Fosco
341-1751

SHOP HELP

Combination furniture finisher & repairs for shop work. Full time, full benefits. To arrange a convenient interview. Please call:
882-6800

HOMEMAKERS FURNITURE, INC.
1733 E. Woodfield Rd.
Schaumburg, IL.

WILL HIRE INSPECTOR

For metal stamping. Must read prints and use equipment. High School graduate.

Also
Production Control & Scheduling
High School graduate.
Must speak English.
APPLY IN PERSON:
CELCO INDUSTRIES
2440 N. Narragansett

MACHINIST

Experienced, must be able to run Bridgeport, planer and lathe. Full time.

GRINDER

& HEADER CO.
9007 EXCHANGE AVE.
FRANKLIN PARK
678-3480

★ Praca

JANITORIAL

Mature Couple for Management & Maintenance of 100 Unit Apt. Complex in Aurora. 2 Bdrm. Apt. plus Salary. MUST SPEAK ENGLISH WELL.

Call 898-6600

For Appointment Between
11 A.M. — 5 P.M.

POSIADAMY PRACE
FIZYCZNE LUB UMYSŁOWE
DLA WSZYSTKICH
Irene's Employment Agency
6201 W. TOUHY • 631-8878

HELP WANTED COUNTER & WAREHOUSE

For lumber yard.
English & Polish speaking.
384-1121

★ Kontraktorzy

Complete Building Repairs
Renovations—Maintenance
Qualified and Equipped to Perform all your work in accordance with Highest Professional Standards and using the Finest Available Materials.
"DO IT ONCE — DO IT RIGHT
DO IT NOW"

Ask for George
GENERAL CONTRACTING CO.
4146 W. Armitage Ave. 278-1525
Serving Chicagoland Since 1951

★ Dachy

Dachy — Obicia — Benton
Fugowanie — Rynny
Okna Szstormowe — Daszki
Wszelkie Przeróbki

Darmo Kosztorysy—Polska Firma
Ubezpieczona i Pod Bondem
100% Gwarancja
HENRY SEJDAK, Właśc.
H & S HOME
IMPROVEMENT CO.
891-5959 • Domowy: 775-6644

★ Malowanie

MALUJEMY zewnątrz i wewnątrz.
\$50 od pokoju. Oraz zczyśmy dywany
286-0864 po 5.

★ GARAGE SALE

GARAŻOWA WYPRZEDAŻ
Z POWODU WYPROWADZKI
Wszystko musi być sprzedane.
5923 N. MOBILE
4 października. Od 9 rano do 4 po poł.

★ Do Wynajęcia

CHICAGO & Western. 4 rooms —
1 bedroom. Nice apartment, second
floor. Newly decorated. Space heat.
\$120. 878-0722.

LEAVITT

BLISKO FULLERTON

Dwa 6-cio pokojowe mieszkania. Bardzo czysty budynek. Gazowe ogrzewanie. \$185. Tylko dla dobrych lokatorów.
935-6290 525-0477

PRZYJMĘ 2 panie na mieszkanie,
2836 N. Lawndale. Zgłoszenia 1-sze
piętro.

BASEMENT do wynajęcia, Na Jackowie. Od zaraz. 583-2340. Rano od 9 — 12. Oraz po 9 p.m.

★ Rozmaite

SPRZEDAM piec i lodówkę w bardzo
dobrym stanie. 772-7921.

★ MEBLE

CENTRAL FURNITURE 1348 MILWAUKEE

Polskie Kierownictwo

Zawiadania, Ze

W OKRESIE LETNIM

CENY MEBLI "APPLIANCES"

zostały zmniejszone

OTO PARĘ PRZYKŁADÓW TEGO,
ILE OSZCZĘDZICIE

Korzystając z Tych Tanioci
Komplet mebli do bawialni włączając lampy ze stolikami \$198
Komplety mebli do sypialni \$150
Łóżko piętrowe "bunk" lub "Hollywood" \$ 88
Kanapa i fotel \$160
Kanapa rozkładana do spania. \$120
(polska wersja)

Telewizja kolorowa \$320

Komplety mebli do kuchni: stół, i cztery krzesła "dinet set" ... \$ 95

Kuchnie gazowe (gas ranges) ... \$240

Lodówki lub zamrażacze (freezers) \$240

Z 6-ciu sztuk stylowe komplety Jadalni. \$499

Materace z podstawą sprężynową pełnego rozmiaru \$ 95

Niemieckie szafkowe "stereotype players" (patefon-radio-magnetofon z kominkiem) \$460

Łatwe Splaty • Mówimy Po Polsku

Otwarte w Poniedziałki, Czwartki i Piątki do 9 wieczór; we Wtorki, Srody i Soboty do 6 wieczór; w Niedziele od 12 do 5 po południu.

Zgłaszajcie się do Polskiego Kierownika

P. WIKTORA KOSMACZEWSKIEGO

Tel. 486-7838

TO OUR ADVERTISERS

DEADLINE FOR WEEK-END EDITION
IS WEDNESDAY 4 P.M.
MON., TUES., WED., FOR NEXT DAY TILL 1 P.M.

ALL CLASSIFIED ADS ARE PAYABLE IN ADVANCE

Unless Other Terms Are Established With
POLISH DAILY ZGODA

DO NASZYCH KLIENTÓW

OGŁOSZENIA DO WEEKENDOWEGO WYDANIA
PRZYJMUJE SIĘ W ŚRODĘ DO 4-EJ PO POŁUDNIU
PON., WTOREK, ŚRODA NA DZIEŃ NASTĘPNY DO 1 POPOL.

Wszystkie Drobne Classified Ogłoszenia Są Płatne z Góry

O Ile Nie Posiada Innej Umowy z
DZIENNIKIEM ZWIĄZKOWYM

Dystrykt Sanitarny w Hammond, Ind. Winny Zanieczyszczenia Jeziora

W piątek opublikowano wyniki badań przeprowadzonych przez U.S. Environmental Protection Agency stwierdzające, że winę za większość wypadków zanieczyszczenia wód jeziora Michigan w czasie ubiegłego lata ponosi Dystrykt Sanitarny z Hammond, Indiana.

Specjaliści agencji udowodnili, że z wyjątkiem dwóch wypadków, Hammond jest winowajcą.

Jak wiadomo, ubiegłego lata trzeba było zamykać chicagowskie plaże na skutek poważnych zanieczyszczeń wód jeziora, spowodowanych otwieraniem zapór wodnych, które wstrzymują wody pochodzące ze ścieków kanalizacyjnych przed wejściem do jeziora. Okazało się, że wszystkie zanieczyszczenia jakie zauważono w czasie dwóch miesięcy letnich, pochodziły właśnie z Hammond. Szczególnie widoczne były duże grudy tłuszczu, odpadków z ustępów i inne zanieczyszczenia. Specjaliści przypuszczają, że system kanalizacyjny miasteczka Hammond posiada poważne uszkodzenia i dlatego doszło do tak wielkich zanieczyszczeń jeziora.

Zgodnie z przepisami, jakkolwiek agencja mająca zamiar otworzyć zapory swych kanałów do jeziora, musi o tym powiadomić agencję

ochrony środowiska. Zapory takie otwiera się jedynie w wypadkach nadzwyczaj dużych opadów deszczowych, które grożą powodzią danej miejscowości. Do powyższego przepisu dostosowała się administracja Metropolitan Sanitary District, wpuszczając wody dwa razy do jeziora. Z chwilą zawiadomienia Agencji przez władze chicagowskie, automatycznie zamknięto plaże następnego dnia.

Statystyki wykazują, że ostatniego lata, zauważono największe zanieczyszczenie wód jeziora notowane w historii. Zanieczyszczenia te spowodowały zamknięcie plaż, tym samym uniemożliwiając korzystanie z nich wielu amatorom kąpiel.

W roku bieżącym liczba amatorów sportu wodnego, a szczególnie miłośników plażowania spadła do 982 tysięcy. Plaże chicagowskie były zamknięte 17 razy w miesiącach lipcu i sierpniu.

Ta sama agencja stwierdziła, również, że firma Lever Bros., którą posądzano również o zanieczyszczenie jeziora nie była winna. Oficjalne oskarżenie zostanie złożone do sądu w poniedziałek. Władze będą się starały zmusić miasteczko Hammond do naprawienia usterek jakie znajdują się w jego systemie kanalizacyjnym.

Więźniowie Sprzedają Plazmę

Akcja Ta Wywołuje Wiele Kontrowersji

Pomysł zakupu plazmy od więźniów nie jest nowy. Dwa lata temu projekt taki odrzucono. Obecnie prywatna firma Sara Inc., uzyskała zezwolenie na prowadzenie swej działalności wśród więźniów powiatowego więzienia.

Więźniom pokazano film propagujący tę ideę i teraz tylko od ich zgody zależy będzie czy Sara Inc., czerpać będzie zyski. Firma ta pobiera plazmę w zakładach karnych w stanach Louisiana i Tennessee. W ubiegłym roku sprzedała 152.793 litry plazmy pochodzącej od dawców rekrutujących się z przebywających w więzieniach na terenie tych dwóch stanów.

Podpisana umowa pomiędzy Cook County Jail i firmą Sara Inc., ustala, że za każdorazowe pobranie krwi od więźnia otrzyma on \$7.75, z czego \$1 przeznaczony będzie na pokrycie kosztów wyposażenia dla laboratorium, a 25 centów będzie zasilać fundusz emerytalny dla personelu więzienia.

Wiadomość o podpisaniu umowy wywołała gorące protesty. Obrońcy

Strajk Nauczycieli Nadal Trwa

Jak dotąd, nauczyciele szkoły znajdującej się na przedmieściu Evergreen Park nie mogą dojść do porozumienia z administracją szkolną i pozostają nadal na strajku.

Ponad 1,050 uczniów ma przymusowe wakacje. Strajk ten obejmuje szkoły należące do okręgu szkolnego Evergreen Park High School, na południu.

Aktorka Może Grać

Powiatowy superintendent szkolnictwa Richard J. Martwick wydał zezwolenie dla 15-letniej aktorki Brooke Shields wykonywania przez nią zdjęć do filmu Franco Zeffirellego pt. "Endless Love." Zezwolenie było potrzebne, ponieważ lokalne prawo zabrania pracy nieletnim. Część akcji filmu toczy się w Chicago.



BREMA, RFN.— Oddziały policji zachodnoniemieckiej oddziaływały protestujący tłum od Ratusza w Bremie gdzie odbywał przedwyborcze spotkanie kandydat na urząd kanclerza z ramienia partii Chrześcijańsko-Demokratycznej z Bawarii, Franz Josef Strauss.

Stanisław Wałęsa Na Konwencji AFL-CIO

W poniedziałek rozpoczęła się konwencja Illinois AFL-CIO w Sheraton O'Hare w Rosemont, niedaleko lotniska.

Do ponad 2,000 zebranych delegatów przemawiał gubernator Thompson i mayor Byrne.

Gubernator nie spotkał się ze zbyt przychylnym przyjęciem, a i mayor, pomimo że mówiła o możliwości dodatkowych posad na terenie Chicago, przyjęta była raczej chłodno. Delegaci bardziej entuzjastycznie przywitali demokratycznego kandydata na stanowisko prokuratora powiatowego Richarda Daley.

Mayor w swym przemówieniu mówił o planach rozbudowy naszego miasta i o tym, że dzięki tym planom miasto nasze będzie miało dodatkowo 54,000 posad dla tych wszystkich, którzy dotąd nie mogą znaleźć zatrudnienia.

Bardzo serdeczne i owacyjne przyjęcie zgotowali zebrani przybyłemu

Kierownik Miejskich Inspektorów Uznany Winnym Brania Łapówek

Od dwóch tygodni toczył się proces przeciw kierownikowi inspektorów miejskich, którzy przeprowadzali kontrolę i udzielali poleceń wydawania pozwoleń na przeprowadzenie prac przy zakładaniu instalacji elektrycznych na terenie miasta. Proces ten dobiegł końca w ostatni poniedziałek. W sobotę, po kilkugodzinnych naradach ławy przysięgłych, uznano Thomasa M. Guilfoyle winnym wymuszania łapówek od firm prowadzących roboty naprawcze w mieście. W poniedziałek nastąpiło wydanie wyroku w tej sprawie.

Thomas Guilfoyle pracował jako kierownik inspektorów miejskich i korzystając ze swej funkcji, wymuszał wraz ze swymi współpracownikami łapówki w zamian za udzielanie pozwoleń na zakładanie przewodów elektrycznych lub też za zatwierdzanie

Dwóch Policjantów Zostało Postrzelonych

W dniu wczorajszym na ulicy Hubbard między Western i Damen w czasie kontroli samochodu doszło do niespodziewanej strzelaniny. Kierowca Ezekiel Baker został zatrzymany przez patrolowych, ponieważ znaki rejestracyjne jego samochodu były pogięte i nieczytelne.

W czasie pobieżnej kontroli ciężarówki policjant William Letourneau znalazł w skrzynce na platformie rewolwer, kaliber 38. Opróżnił magazynkę i skierował się do Bakera aby nałożyć mu kajdanki. Wtedy Baker nagle wykonał manewr, przewrócił się razem z policjantem, wyrwał jego pistolet i oddał strzał w kierunku drugiego patrolowego Richarda M. Giuffridy raniąc go w twarz.

W tym czasie Letourneau dobył swój zapasowy pistolet i ranił w ramię Bakera. W czasie strzelaniny nadjechał drugi samochód policyjny z którego wybiegli z pomocą policjanci Edward M. Wilkowski i Alan J. Adamski. Baker oddał strzał do Wilkowskiego raniąc go w prawe biodro.

Adamskiemu z pomocą Letourneau udało się nałożyć kajdanki Bakerowi. Taką wersję podali policjanci. Natomiast świadkowie — dwóch mieszkańców domu przed którym wypadek miał miejsce — podają inną wersję. Twierdzą, że wybiegli z domu słysząc wołanie o pomoc. To wołał Baker bity przez policjantów. Wersja ta została poddana w wątpliwość, ponieważ na ciele Bakera oprócz rany postrzałowej nie ma żadnych śladów pobicia.

Stan Zalega w Płatnościach Należnych Miastu Na Sumę \$47 Mil.

W czasie ostatniego weekendu ujawniono, że stan zalega w płatnościach za usługi jakie wykonało miasto i powinno było otrzymać zwrot kosztów do stanu.

Bardziej wnikliwe badania wykazały, że przynajmniej \$35 milionów to pieniądze, które należą się miastu w ramach funduszy przeznaczonych na reperacje i ulepszenia dróg miejskich w ramach departamentu Transportu i Komunikacji. Podobno w wielu wypadkach stan nie zapłacił za rachunki wystawione najmniej kilka lat temu.

Pozostała suma to pieniądze należące się miastu za prowadzenie ośrodków opieki nad dziećmi w miejskich instytucjach. Chodzi tu o dzieci pochodzące z biednych rodzin, albo sieroty, które są na utrzymaniu stanu.

Specjaliści starają się obecnie przyspieszyć proces spłacania zaległych rachunków, szczególnie usprawnić całą procedurę, tak, aby zapobiec przyszłym zwłokom. Jak wiadomo w ostatnich kilku miesiącach miasto miało poważne kłopoty z finansami, ponieważ zabrakło gotówki na zapłacenie najpilniejszych rachunków.

Skazany Na 6 Lat Więzienia Za Przywłaszczenie 1.3 Mil. Dol.

Były pracownik banku Harris Bank, został skazany na 6 lat więzienia za to, że w przeciągu ostatnich 10 lat przywłaszczył sobie ponad 1.3 miliona dolarów. Sędzia Sądu Okręgowego Milton I. Shadur wydał w ubiegły piątek bardzo surowy wyrok na Jerry Mazę. Skazał go na 6 lat więzienia i polecił, aby skazany przystąpił do organizacji Gamblers Anonymous, w celu wyleczenia się z nalożu do hazardu.

Mazda, lat 34, przyznał się do winy. Oszukał on bank na wspomnianą sumę pieniędzy, dzięki temu, że był pracownikiem bankowym i miał łatwiejszy dostęp do formularzy bankowych. Mazda wystawiał fałszywe czek, które wkładał na konto jakie sobie założył w banku Drovers mieszkającym się przy ul. 47-ej i Ashland. Później wyciągał gotówkę z tego konta na pokrycie długów jakie zaciągał w czasie swych podróży do Las Vegas, lub też w czasie różnych gier hazardowych. Mazda znany był z tego, że lubił wydawać pieniądze. Był nawet uważany za osobę, która daje dobre napiwki, wśród pracowników kasyn gry i znanych restauracji.

Mazda pracował w Harris banku przez 12 lat, jako asystent admini-

Trzeba było pożyczyc spore sumy pieniędzy na ten cel. Miasto pożyczycło 75 milionów dolarów.

Z informacji udostępnionych przez przedstawicieli administracji miejskiej wynika, że w większości miasto spełniło wszystkie wymagania stawiane przez stan jeśli chodzi o udokumentowanie swych wydatków. Przynajmniej 12 milionów dolarów otrzyma miasto w najbliższych dniach. Pozostała suma zostanie przekazana z chwilą zakończenia wszystkich formalności księgowych. Miasto musi jednak przekazać potrzebną dokumentację za rachunki opiewające na \$9 milionów. Chodzi tu o rachunki za wykonanie usług i odpowiednie ich uwarunkowanie.

Podobno władze stanowe z przedstawicielami miasta próbowały rozwiązać tę sprawę już od kilku tygodni. Winę za opóźnienie wypłat, zdaniem przedstawicieli obu administracji ponoszą wszyscy. Podobno większą winę jednak ponosi miasto, które ma zwyczaj przetrzymywania swych sprawozdań kasowych. Nie sprawdza się również należyte przychodów do kasy miejskiej, stąd te duże zaległości.

straciny w jednym z działów tego banku. Zwolniono go z pracy w maju bieżącego roku, zaraz po tym, jak wykryto poważne braki na kontach bankowych. Braki te wykryto dzięki rutynowej kontroli księgowości banku jaka jest przeprowadzana każdego roku.

Sędzia skazujący Mazę stwierdził, że przywłaszczył on sobie taką sumę pieniędzy jakiej często nie zarobi przeciętny obywatel w ciągu swego całego życia. Zdaniem sędziego przestępstwo oskarżonego jest poważnym przekroczeniem, które musi być ukarane. Sędzia zwrócił również uwagę na fakt, że Mazda jako ojciec czworga dzieci dał im swym postępowaniem bardzo zły przykład.

Zwolnić Przywódców

Komisja dyscyplinarna więzienia powiatowego wydała orzeczenie stwierdzające, że sześciu przywódców strażników więziennych, którzy namawiali i byli liderami bojkotu pracowników więziennych w styczniu br. powinno być zwolnionych z pracy. Równocześnie ta sama komisja zalecała, że dziewięciu innych strażników zostanie zawieszonych w służbie za podobne przewinienie.

Powiat Oskarża 41 Osób o Kradzież \$700,000

Ława Przysięgłych powiatu Cook oficjalnie oskarżyła w poniedziałek 41 osób o zdefraudowanie pieniędzy publicznych. Były to pieniądze przeznaczone na zasiłki dla osób biednych i bezrobotnych, pochodzące z funduszy opieki społecznej.

Prokurator powiatowy Bernard Carey w czasie konferencji prasowej na której podał do wiadomości nazwiska oskarżonych osób stwierdził, że "kradzież z funduszu zapomóg społecznych jest przestępstwem wobec wszystkich. Kradzież taka nie tylko skierowana jest wobec podatników, ale odbiera często jedyną możliwość utrzymania tym najbardziej potrzebującym, ponieważ pieniądze przeznaczonych na ten cel nigdy nie ma za dużo."

Wśród 41 osób, które zostały ostatnio oskarżone znajduje się 10 byłych lub nawet obecnych pracowników chicagowskiej Rady Szkolnej, agencji zajmujących się opieką nad dziećmi i innych agencji opieki publicznej.

Małżeństwo John i Sheryl Spragins w przeciągu 11 lat zdolało oszukać fundusz zapomóg społecznych na sumę \$147,000. Inni mają na swym sumieniu oszustwa w granicach od \$1,355 do \$147,000. Wiele z tych osób otrzymywało zapomogi ponieważ kłamały o swym właściwym stanie materialnym.

Często występowały one pod dwoma różnymi nazwiskami, podając inne miejsca zamieszkania. Wiele z nich podawało się za bezrobotnych, tym samym kwalifikując się do otrzymywania zasiłku, kiedy w tym samym czasie pracowali na pełnym etacie.

Carey stwierdził, że od czasu utworzenia specjalnego oddziału, który ma na celu zajmowanie się wykrywaniem oszustw tego typu, biuro prokuratora postawiło w stan oskarżenia 631 osób.

Z tych 631 — 473 zostało uznanych winnymi, w tym 305 skazanych na karę więzienia. Jedynie 3 osoby były uniewinnione. W sumie osoby te oszu-

kały państwo na ponad \$7.3 miliona.

Akcja walki z korupstwem i oszustwem została rozpoczęta w październiku 1973 r. Stan musiał zająć się uporządkowaniem systemu zapomóg społecznych, ponieważ w wypadkach wykrytych oszustw, biura federalne mają prawo wstrzymać fundusze.

Ilość kradzieży nie może bowiem osiągnąć 10% sumy jaką ma do dyspozycji departament Opieki Społecznej w stanie.

Głosowanie Nieobecnych

Klerk powiatu Cook Stanley T. Kusper podał do wiadomości, że można już głosować tym wszystkim, którzy z takich czy innych przyczyn nie będą obecni w swym dystrykcie w dniu 4 listopada, tj. w dniu wyborów i tym samym nie mogliby głosować.

Zainteresowane osoby mogą otrzymać baloty wyborcze we wszystkich biurach administracji miejskich przedmieść chicagowskich należących do powiatu Cook. Mieszkańcy Chicago mogą otrzymać te baloty zgłaszając się po nie do biura klerka w County Building w pokoju nr. 402, przy 118 N. Clark, lub w biurach South Suburban Civic Center przy 165 ulicy i Markham, albo w Maywood, 1500 Maybrook Dr.

Rada Szkolna Rozwiązuje Umowę

Chicagowska Rada Szkolna postanowiła rozwiązać umowę z kompanią autobusową, która miała przewozić dzieci szkolne. Okazało się, kompania ta nie wywiązuje się należycie ze swych zobowiązań. Autobusy były niepunktualne, często nie przyjeżdżały wcale. Rada postanowiła najpierw ostrzec kompanię i wyznaczyć piętnastodniowy okres próbny, który pozwalał na wykazanie poprawy w obsłudze. Ponieważ żadnej poprawy nie było, rozwiązano kontrakt. Kontrakt ten opiewał na 6.2 miliona dol.



TEHERAN.— Prez. Iranu Abolhassan Bani-Sadr w czasie konferencji prasowej informuje o sytuacji na froncie wojny iraacko-irańskiej.